

# EL CORREO GALLEGO

EL FERROL DEL CÁDILLO  
General Franco, 152  
Teléfs. Administración 4089  
Redacción 1388

Diario de la mañana — Decano de la provincia  
FUNDADO EN EL AÑO 1878  
Depósito legal - G. 7. - 1958

SANTIAGO DE COMPOSTELA  
Preguntorio, 29  
Teléfs.: Administración, 1427  
Redacción, 1227

Viernes, 4 de Septiembre de 1959

Año LXXXI

Número 26.750

Precio: 1'50 Ptas.

## Eisenhower, en la sede de la OTAN "No debe haber naciones de segundo orden dentro de la Organización"

### Comunicado conjunto de las conversaciones en París

PARIS, 3. — El Presidente Eisenhower ha hecho hoy una esperada visita al Consejo Permanente de la OTAN para informar brevemente a los miembros del Consejo de su visita a Europa.

Después de reunirse con el secretario general, Spaak, y con el presidente del Consejo Atlántico, Joseph Luns, en la residencia del embajador norteamericano, Eisenhower se dirigió a la sede de la OTAN para pronunciar unas palabras ante los representantes de los Estados miembros.

El presidente dijo que no debe haber "naciones de segundo orden" dentro de la Organización y pidió a los países miembros que se mantengan firmes en los principios comunes en interés de la paz mundial.

Puso de relieve que su visita no representaba nada nuevo, sino que solamente deseaba expresar su testimonio personal a la cooperación de los países del Tratado.

"Si nos mantenemos firmes en nuestros principios — continuó diciendo — aunque seamos flexibles en lo que respecta a las tácticas; si seguimos por la OTAN en el mismo patriotismo y profunda devoción que sentimos por nuestros países respectivos, entonces no habrá guerra, sino paz".

El secretario de la Organización, Henri Spaak, contestó a las palabras del Presidente expresando la confianza de la OTAN y la esperanza de que las personalidades con las que se entrevistó sentían por él la misma confianza que tiene la Organización.

SEGGI Y PELLA, RECIBIDOS POR EISENHOWER

El jefe del Gobierno italiano, Antonio Segni, y su ministro de Asuntos Exteriores, Giuseppe Pella, fueron recibidos por el Presidente Eisenhower y por el secretario de Estado, Herter, después de la reunión celebrada por el Consejo de la OTAN.

VISITA AL CUARTEL GENERAL DEL "SHAPE"

El presidente Eisenhower abandonó la residencia de su embajador en Francia en un coche disponible para dirigirse a Rambouillet y, de camino, visitar el cuartel general de la "SHAPE", cerca de la capital.

El presidente De Gaulle llegó a Rambouillet aproximadamente a la misma hora en que Eisenhower abandonaba París.



Eisenhower, acompañado del Presidente De Gaulle, a su paso por la Plaza de la Concordia

principalmente en torno a problemas de la alianza atlántica.

El Presidente norteamericano llegó a la sede de la "SHAPE" diez minutos más tarde de lo previsto. Fue recibido por el general Norstad, jefe de los servicios armados de la OTAN, quien pronunció un breve discurso de bienvenida. Eisenhower replicó con las siguientes palabras: "Al pasar revista a estos casi cuarenta y cinco años de vida desde que me gradué en la escuela y pensar en las organizaciones a las que pertenezco, en los grupos de que formé parte, en los deberes que asumí, no puedo encontrar ninguno que tenga las características tan únicas y haya despertado mi interés y mi atención más que mis servicios en la "SHAPE".

(PASA A SEGUNDA PAGINA)

## La esposa del JEFE DEL ESTADO presidió una función benéfica, en La Coruña

LA CORUÑA, 3. — La esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, presidió esta tarde una función benéfica en el Teatro Rosalía de Castro, organizada por la Junta Protectora de Damas Católicas.

La ilustre dama llegó al teatro acompañada de sus hijos, los Marqueses de Villaverde, y de la señora de Bermúdez de Castro. En el hall cumplimentaron a la esposa de Su Excelencia el capitán general de la Octava Región, señor Gutiérrez de Soto, jefe de la Casa Civil del Caudillo, Conde de Casa Loja; Gobernador civil, señor Martín Freire; segundo jefe e intendente de la Casa Civil, señor Fuertes de Villavicencio; alcalde, señor Penamía de Llano; y delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo, señor Serrano Castilla, y las señoras condesa de Casa Loja, cel Capitán General, del Gobernador civil y del alcalde, así como la presidenta de la Junta Protectora de Damas Católicas, señorita Gertrudis Barrié de la Maza, señora de Rey Romero, Condesa de Priegue y doña Herminia P. Borral.

Doña Carmen Polo de Franco, acompañada de las citadas señoras, ocupó el palco presidencial. En otro palco se encontraban los Marqueses de Villaverde, en unión de varias personalidades. En un tercer palco ocuparon asientos las autoridades locales. El numeroso público que llenaba el teatro, al advertir la presencia de la esposa del Caudillo y de sus hijos, les tributó un cariñoso recibimiento, manifestaciones que fueron repetidas al abandonar la esposa del Caudillo el local.

El festival, que resultó de gran belleza, estuvo a cargo del Ballet Gallego de La Coruña, premio ex-

traordinario del segundo Festival Folklorico Hispanoamericano. — Cifra.

## Mejoría del Cardenal Tedeschini

ROMA, 3. — El estado de salud del Cardenal Tedeschini ha mejorado esta mañana hasta el punto de que ha podido abandonar el lecho durante unos minutos y dar unos pasos por la habitación del hospital. Al reintegrarse al lecho comió un frugal almuerzo.

Los médicos que realizaron la operación han manifestado que esperan pueda abandonar la clínica dentro de unos diez días.

## Castiella llegó a París

### Mañana será recibido por De Gaulle

### "Los coloquios de Londres han constituido un paso más de la integración de España con el mundo occidental"

LONDRES, 3. — El ministro español de Asuntos Exteriores, don Fernando María Castiella, ha salido en avión con destino a París, a las cinco de la tarde, hora española.

En el aeropuerto londinense, el señor Castiella y sus acompañantes fueron despedidos por el secretario parlamentario de Selwyn Lloyd y por el embajador de España en Londres. — Efe.

## "Momento decisivo para España"

BRUSELAS, 3. — Bajo el elocuente título de "Momento decisivo para España", el diario de esta capital "La Libre Belgique", ha iniciado una serie de artículos dedicados a estudiar los problemas españoles, el primero de los cuales aparece bajo el epígrafe "Fin de un largo aislamiento".

"Bajo la dirección suprema del General Franco — comienza diciendo su autor M. I. Cory — el Gobierno de Madrid acaba de alcanzar últimamente, en el ámbito internacional, éxitos realmente espectaculares. De hecho — añade — se ha puesto fin al aislamiento en que estuvo relegado este gran país occidental desde hace más de veinte años".

El articulista cita como síntomas de este cambio el ingreso en la OEEC el saneamiento de las finanzas españolas y la importancia de España como protagonista activo de la política internacional.

Tras señalar las evidentes ventajas que España ha de recibir con la aplicación del plan de estabilización y su entrada en el campo de la cooperación económica europea, el periodista belga se detiene en analizar el alcance de la reciente entrevista Eisenhower-Castiella, la cual dice "evidencia elocuentemente la estima en que Washington tiene actualmente a España y al valor que conce-

de a su colaboración. Por parte americana — añade — se diría incluso que esta colaboración se desea fuera lo más estrecha posible, y ello explica claramente el por qué consultar al Gobierno de Madrid antes de comprometerse en el delicado diálogo con Kruschel".

Precisa también el articulista que "para darse cuenta del indiscutible trato de favor que Washington reserva a España, no hay que añadir que se trata de un Estado que permanece al margen de la alianza atlántica; y subraya que mientras el programa del Presidente en París está muy recargado de conversaciones — aparte de las que mantendrá con el general De Gaulle — con diversos estadistas europeos, muy diferentes ha sido el caso del señor Castiella, que dispuso del tiempo necesario para discutir ampliamente con su ilustre interlocutor americano".

El artículo termina diciendo que la importancia de la misión que España parece llamada a desempeñar en la política occidental, se debe a su posición estratégica y a su estabilidad de Gobierno. Estas son, en efecto, las dos razones que justifican el trato preferente y la acogida plena de atención que la mayor potencia de Occidente se esfuerza en otorgar a un país que está recobrando su sitio en el concierto europeo. — Efe.

## "Espía ruso o enfermo mental"

### Detención en Alemania occidental de un individuo que dijo haberse arrojado en paracaídas

PRUEN (Alemania Occidental), 3. — Las autoridades de la Alemania Occidental han detenido a un espía soviético que, junto con otros cuatro, fue arrojado en paracaídas cerca de esta ciudad, en una zona próxima a las fronteras belga y luxemburguesa, según informa la agencia alemana occidental DPA. La policía busca a los otros cuatro paracaidistas a los que se cree militares soviéticos.

Un portavoz de la policía en Trier, a unos 50 kilómetros de esta localidad, ha declarado que la Policía tiene instrucciones de detener a varios hombres vestidos de paisano.

El jefe de la Policía de Trier cuya jurisdicción incluye a Pruen donde fue detenido el supuesto espía, ha declarado que tiene bastantes dudas respecto a la historia de éste.

El jefe de Policía, Max Laimbech, agregó que el detenido, que habla ruso, alemán, francés e inglés, declaró haber sido arrojado en paracaídas desde un avión, con otros cuatro, para espiar los movimientos de tropas en la región, donde hay varias bases aéreas norteamericanas y alemanas declaró también el detenido que había quemado el paracaídas, pero no podía recordar el sitio exacto. La Policía no ha podido identificarle y lo ha entregado al servicio de contraespionaje.

Un portavoz de la embajada rusa en Bonn ha manifestado, en respuesta a preguntas, que no podía confirmar la información.

Poco después de haberse llevado a cabo la detención del que confesó a los agentes de la Policía ser un espía ruso, comenzó una intensa búsqueda de los paracaidistas en compañía de los cuales había

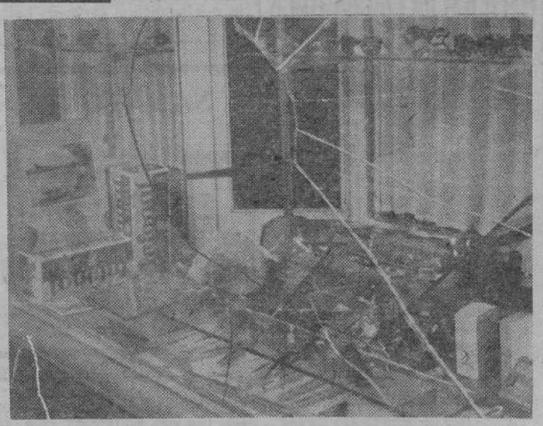
(PASA A SEGUNDA PAGINA)

## El mercadillo de la madera en Santiago

El semanal mercadillo de la madera celebrado ayer, jueves, en la Fajera, no ofreció ninguna variante al anterior. Muy escasa concurrencia de almacenistas y vendedores, no registrándose ninguna operación.

Persiste la tónica de bajos precios, y según se manifestó a uno de nuestros redactores, la madera elaborada, estrecha, experimentó una baja por lo menos de un cincuenta por ciento.

## Rompieron la luna del escaparate, para robar en una relojería de El Ferrol



En la "Relojería Suiza", de El Ferrol del Caudillo, se cometió ayer un robo de relojes, varola dos en 18.000 pesetas. Los ladrones, para "operar" lanzaron contra la luna del escaparate un pedruzco, abriéndola un boquete. Ocurrió el hecho hacia las seis de la mañana. La foto de Arjo muestra el escaparate y su lesión.

## Ultima hora

### La guarnición de Córdoba (Argentina) sólo obedecerá órdenes del general TORANZO

BUENOS AIRES, 3. — Los feudos políticos en el seno del Ejército han conducido a una nueva crisis, al anunciar las tropas de la guarnición de Córdoba que sólo aceptarían órdenes del general Toranzo Montero, destituido el miércoles de su puesto de Comandante en Jefe del Ejército.

La declaración de esta guarnición se considera de mal augurio, ya que de ella partieron tanto la revuelta de 1955 que derribó a Perón, como el reciente motín contra los oficiales nacionalistas de junio último.

De fuentes informadas se afirma que el ministro de la Guerra, general Anaya, favorece una política más conciliadora que la de Montero, que desea continuar la purga de oficiales nacionalistas y peronistas situados en puestos clave y que fue precisamente esta diferencia de criterios así como que no se pusieran de acuerdo sobre sus respectivas esferas de auto-

## VITOLE SE HACE CARGO, PROVISIONALMENTE, DE LA CARTERA DE DEFENSA

El ministro argentino el Interior, Alfredo Vitolo, se ha hecho cargo provisionalmente de la cartera de Defensa.

El titular de este último Ministerio, Justo E. Villar, se halla actualmente presenciando unas maniobras navales en alta mar.

## Viuda sin conocer a su esposo

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 3. — La joven canaria Carmen Sosa, de 22 años, que hace pocos días contrajo matrimonio, por poder, con Valentín González Martín, de 24 años, que hace algún tiempo emigró a Venezuela, se ha quedado viuda sin conocer a su esposo, pues cuando preparaba la marcha a Venezuela recibió la noticia de que su marido murió al pisar un cable de alta tensión en la fábrica donde trabajaba. — Cifra.

**MOSQUERA**  
PREGUNTARIO, 21 - TELEFONO 1127  
SANTIAGO  
Recuerde este nombre antes de hacer su compra  
¡Ahorrará dinero!  
Vea su exposición de artículos varios

### Capítulo de sucesos

## Un muerto y cuatro heridos en accidente de circulación

IGUALADA, 3. — Un muerto y cuatro heridos graves resultaron a consecuencia de un accidente de circulación ocurrido cuando un coche matrícula del principado de Móhaco, se precipitó contra un árbol, en el llamado Pla de las Gabarreras, próximo a la salida de esta ciudad.

El fallecido es el conductor del vehículo, Carlos Puerta García Flaza, natural de Guadalajara, de 52 años, residente en Mónaco con heridas graves resultaron su esposa Eulalia Correa, sus hijas, Odette y Rosario, y la hermana del muerto, María del Carmen Puerta, natural de Sarcedo (Guadalajara) y vecina de Madrid. Todas ellas han sido internadas en la clínica del hospital de Igualada. — Cifra.

### MUERTA POR EL TAF

LALIN, 3. (Por teléfono). Ayer miércoles, sobre las siete y media de la tarde fue alcanzada por el tren T.A.F. que desde Madrid se dirigía a La Coruña, a la salida del túnel de Ableda, entre las estaciones de San Juan e Iríjo, Dordina Lamas Perras, de 48 años de edad, que se encontraba pasando unas vacaciones a la vía ferroviaria.

La infortunada mujer probablemente al sentir el tren y querer apartar el ganado de allí, les arrojó unas piedras, y en este instante fue arrollada por el convoy, falleciendo en el acto.

En el lugar del suceso se personó el Juzgado de Instrucción de Lalín y la Guardia Civil, de aquel lugar instruyendo las oportunas diligencias.

### UN TREN BLOQUEADO POR AGUA Y ARENA

AVILA, 3. — Una nueva tromba de agua ha caído al Noroeste de la provincia, principalmente en la comarca de Las Berlanas, ya inundada días pasados. El tren que a las seis menos veinte de la tarde a la entrada del túnel cercano a esta capital, procedente de Salamanca, hubo de parar repentinamente a causa de un torrente de agua y arena. El convoy quedó encajonado, y el agua llegó hasta la altura de los estribos de los vagones, quedando las ruedas enterradas en la arena. Los servicios de socorro de la Renfe realizaron los oportunos trabajos para despejar la vía. El tren llegó a su punto de destino con bastante retraso. — Cifra.

### CONTINUAN LOS TRABAJOS DE RESCATE EN LA MINA DE VILLANUEVA DEL RIO

SEVILLA, 3. — Comunican de Villanueva del Río y Minas que continúan los trabajos de las cuadrillas para rescatar los cadáveres de los diez mineros que aun quedan en el pozo siniestrado de la mina de "La Reunión".

Estos trabajos se realizan con gran dificultad dada la estrechez de la galería y el peligro de derrumbamientos por la acelerada extracción de mineral y rocas que se efectúa para llegar al punto donde se encuentran los cuerpos.

En la Alcaldía de Villanueva, se ha recibido un telegrama de pésame del Ministro de Trabajo, don Fermín Sanz Orrio, en el que se añade también que, dada la imposibilidad de trasladarse, lo hace en su nombre el Director General de Trabajo quien se encuentra ya en Sevilla. Con igual fin, están también en la capital el Vicesecretario Nacional de Ordenación Social y el Jefe Nacional del Sindicato del Combustible. Cifra.

### DANOS POR LA TORMENTA EN LEON

LEON, 3. — Se ha sabido ahora que la fortísima tormenta que descargó el pasado martes por la noche en el Ayuntamiento de Valdepolo, ha causado importantes daños, principalmente en el pueblo de Villaverde de la Chiquita, según estas noticias, se han hundido, o han quedado inutilizadas unas 20 ca-

sas dedicadas a viviendas y labranza. Algunas personas llegadas a León afirman que las aguas alcanzaron en las calles de la citada localidad más de un metro de altura y, en las casas, hasta dos metros, pero que no se han registrado desgracias personales.

En el Gobierno Civil se celebró este mediodía una reunión de autoridades, a la que asistió también el delegado del Ministerio de la Vivienda para tratar del problema planteado a estos vecinos, y también a los de Benavides de Orbio, donde la tormenta destruyó las casas de unas 30 familias, que igualmente perdieron sus ajueres. Cifra.

## Exámenes en el Seminario Menor de Belvís

Los días señalados para los exámenes de Ingreso, en el convocatorio de setiembre, son el 22 y 23. Para los de Incorporación (enseñanza libre), los días 25 y 26. Para los oficiales, el día 28, de asignaturas principales y el 29, de secundarias.

Los exámenes comenzarán a las diez de la mañana.

El plazo de inscripción de matrícula termina el día 20.

Los alumnos que soliciten el ingreso por primera vez deberán presentar, en el momento de efectuar la inscripción, los documentos siguientes: Solicitud de ingreso, suscrita por el interesado, y diri-

## Aplazado el debate sobre la lucha en Argelia, en el Consejo de la Liga Árabe

CASABLANCA, 3. — El debate sobre la lucha en Argelia que iba a celebrarse en el Consejo de la Liga Árabe ha sido aplazado hasta después que se celebren las conversaciones entre el Presidente Eisenhower y De Gaulle.

Funcionarios de la Liga informan que los delegados del "Gobierno libre argelino" pidieron que la cuestión se retirase del orden del día ya que creen que la situación podría cambiar a consecuencia de dichas conversaciones entre los dos Presidentes. — Efe.

### ATAQUE INSURGENTE CONTRA UNA LOCALIDAD ARGELINA

ARGEL, 3. — Varios centenares de insurgentes argelinos, apoyados por el fuego de ametralladoras pesadas y morteros, lanzaron ayer un ataque contra la localidad argelina de Munier, se-

gún informan hoy las autoridades militares francesas de Argel. Los insurgentes fueron rechazados y se retiraron a través de la frontera, llevando consigo a sus muertos y heridos. Las bajas francesas fueron calificadas de "ligeras".

El Frente de Liberación Nacional argelino ha anunciado recientemente "una ofensiva general" y "una nueva fase de la guerra", la cual se cree coincidirá con el debate en las Naciones Unidas sobre Argelia. — Efe.

### Disposiciones oficiales

## El sueldo de los funcionarios del Africa Española

MADRID, 3. — El importe del sueldo personal que por razón de su categoría tengan consignado en los presupuestos generales del Estado los funcionarios pertenecientes a los Cuerpos General Administrativo del Africa Española, técnicos de interventores civiles y de interpretación de arabe y bereber y del servicio de la misma especialidad, dependientes de la Presidencia del Gobierno que prestan sus servicios en la que fue zona del protectorado de España en Marruecos, se multiplicará por el módulo seis para su situación en el punto de destino y en la moneda del territorio del mismo, al cambio oficial correspondiente.

Quedan exceptuados de la aplicación de este módulo los restantes haberes que se reconocen o perciban por los conceptos de pagas extraordinarias correspondientes a los meses de julio y diciembre de cada año, gratificación complementaria del sueldo, ayuda familiar que como funcionarios públicos pueda corresponderles, y cualquier otra cantidad que, en concepto de gratificación especial o funcional, tengan o les pueda ser asignada por razón de su cargo o cometido.

No será de aplicación a estos funcionarios cualquier remuneración especial actualmente estable-

## Eisenhower, en la sede de la OTAN

(VIENE DE PRIMERA PAGINA)

Agregó que se siente todavía unido a las labores de la organización en su empeño de conseguir la paz y un futuro mejor para todos los pueblos y, particularmente, para los que la componen.

Después, el Presidente Eisenhower llegó a Rambouillet para iniciar la segunda fase de sus conversaciones con De Gaulle.

"Los anuncios por palabras de EL CORREO GALLEGO son la forma de transmisión entre el que tiene algo que vender y el que tiene algo que comprar."

### CONFERENCIA DE DE GAULLE EISENHOWER

El general De Gaulle y el Presidente Eisenhower han celebrado una conferencia de setenta y cinco minutos de duración en el Rambouillet. Al término de esta discusión se unieron a los dos jefes de Estado los respectivos ministros de Asuntos Exteriores durante esta reunión una hora más.

### COMUNICADO CONJUNTO

En el comunicado conjunto franco-estadounidense facilitado esta noche se dice que los problemas africanos en general y los norteafricanos en particular han sido tratados con cierta "extensión" por los Presidentes de los dos países.

En el comunicado reafirman también los Presidentes Eisenhower y De Gaulle su "adhesión" a la Alianza Atlántica. También coincidieron completamente en la cuestión de Berlín y la reanudación de las conversaciones sobre desarme y los problemas de ayuda a las regiones subdesarrolladas.

Otro de los asuntos estudiados por los dos jefes de Estado ha sido la mejor cooperación entre

sus respectivas naciones y especialmente la intensificación de las consultas sobre los problemas como militares.

Después de recalcar el comunicado que las conversaciones entre los dos Presidentes se desarrollaron en un clima de gran cordialidad, agrega que Eisenhower informó a De Gaulle de sus puntos de vista ante la próxima reunión con el primer ministro ruso, Nikita Krushchev. — Efe.

### ALMUERZO EN HONOR A DE GAULLE

El Presidente francés Charles De Gaulle llegó a la residencia del embajador norteamericano poco antes de las 13,00 para asistir al almuerzo que en su honor daba el Presidente Eisenhower.

Otros destacados comenales habían llegado antes, entre ellos el primer ministro, Debre, el comandante de la OTAN, Norstad y otros altos funcionarios americanos y franceses.

### "IKE", RENOVO LA INVITACION A DE GAULLE PARA VISITAR U. S. A.

El Presidente Eisenhower ha renovado su invitación al general De Gaulle para que visite los Estados Unidos. La invitación fue hecha al dirigente francés tan pronto como volvió al Poder el pasado año.

Se dice en los círculos diplomáticos que el Presidente De Gaulle informó a su colega norteamericano que le encantaría aceptar la invitación cuando se lo permitieran las circunstancias, pero que por el momento, no puede comprometerse para ninguna fecha determinada.

### INTERCAMBIO DE REGALOS

El general Charles De Gaulle y el Presidente Eisenhower han hecho hoy un intercambio de regalos, entregando el Presidente francés a su colega un busto de George Washington y otro de Benjamin Franklin, obras del escultor galo del siglo XVIII, Howard. El presente fue correspondido por Eisenhower con la entrega de un cristal prismático tallado en forma de torres de catedral por el artífice Steuben.

## "Espía o enfermo mental"

(VIENE DE PRIMERA PAGINA)

se había lanzado sobre territorio alemán.

Pero todo terminó un poco más tarde, cuando el hombre fue identificado como un sujeto de treinta y dos años de edad residente en Düsseldorf.

Las primeras noticias del incidente causaron una ola de llamadas telefónicas desde París y Roma. El ministerio de Defensa y el ministerio del Interior iniciaron una serie de investigaciones. Pero la policía de Pruen comenzó a dudar de la historia relatada por el detenido. El "espía" había declarado que se llamaba Ivan y la Policía ha informado que posiblemente se trata de un enfermo mental.

El hombre sostenía que se había lanzado desde un avión soviético en compañía de otros cuatro paracaidistas. No se sabía documentos de identidad por lo que no pudo ser identificado inmediatamente y aseguraba que hablaba ruso, alemán, francés e inglés, pero en la estación de Policía no había nadie que pudiera comprobar sus afirmaciones.

Finalmente el ministerio de Estado envió a un hombre que habla el ruso para comprobar "si el espía ruso puede hablar ese idioma correctamente". No podía. — Efe.

## Krushchev pronunciará dos discursos en USA

WASHINGTON, 3. — Los dos principales discursos que pronunciará el jefe del Gobierno soviético, Krushchev en los Estados Unidos durante su visita a Norteamérica, serán difundidos a Rusia y al resto del mundo por la "Voz de América".

Los discursos en cuestión serán los que pronuncie Krushchev ante el Club Nacional de Prensa, en Washington, el 16 de septiembre y ante la Asamblea General de la ONU en Nueva York, el día 1. — Efe.

### KRUSCHEV HUESPED DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 3. — El jefe del Gobierno soviético, Nikita Krushchev será huésped oficial de la ciudad de Nueva York y le será ofrecido un almuerzo, con carácter oficial, cuando visite dicha ciudad, el día 17 próximo, ha sido anunciado hoy.

En la comida oficial, el alcalde Robert Wagner dará la bienvenida oficial a Krushchev. — Efe.

### KRUSCHEV INSISTE EN LA COEXISTENCIA PACIFICA

NUEVA YORK, 3. — El jefe del Gobierno soviético Nikita Krushchev, ha expresado la opinión de que una coexistencia pacífica basada en "una completa igualdad" en las relaciones políticas y económicas entre el Este y el Oeste es el único medio para evitar una desastrosa guerra de la cual no podría escapar ninguna nación.

Krushchev ha hecho estas manifestaciones en un artículo de siete mil palabras escrito para la revista "Foreign Affairs", el artículo contiene una de las más comprensivas definiciones expresadas por Krushchev a lo largo de la línea política seguida por Rusia tras la muerte de Stalin.

"En su más simple expresión — escribe Krushchev — significa la repudiación de la guerra como medio para resolver las cuestiones que dan lugar a controversias". Sin embargo Krushchev niega que la coexistencia pacífica sea "un método técnico de los Estados socialistas", asegura que los deseos de paz de la Unión Soviética no están condicionados por ninguna consideración de tiempo o de táctica.

El tono del artículo de Krushchev está en general de acuerdo con sus comentarios sobre la coexistencia pacífica a que alude en él y, sólo demuestra una cierta hostilidad cuando trata de la cuestión alemana y de los "revanchistas" del Gobierno del Canciller Adenauer. Indica que el "militarismo alemán" implica no sólo la reanudación hacia Oriente, sino también la eventualidad de una agresión a la Europa Occidental. — Efe.

## Posible viaje de De Gaulle a EE. UU.

PARIS, 3. — Es probable que el general De Gaulle vaya a los EE. UU. dice hoy el periódico parisien "Paris-Journal".

Informa el periódico que "se cree saber que De Gaulle ha dicho a Eisenhower, ayer, que él podría asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas".

Como es lógico, no ha habido por el momento ninguna confirmación oficial a esta noticia. — Efe.

## Delegados norteamericanos, en la próxima Asamblea General de la ONU

WASHINGTON, 3. — El Senado ha aprobado los nombramientos hechos por el Presidente Eisenhower para la delegación de los EE. UU. en la próxima Asamblea General de las Naciones Unidas, que se inaugurará el 15 de septiembre.

Figuran en la delegación Henry Cabot Lodge, George Meany, presidente de la FL-CIO, los representantes James G. Fulton (de Pensilvania) y Clement J. Zablock (de Wisconsin), y Walter S. Robertson, ex secretario de Estado adjunto. — Efe.

## Campaña contra las violencias juveniles

NUEVA YORK, 3. — Un joven de 18 años fue apunhalado y resultó gravemente herido mientras otros tres muchachos que con él estaban fueron apaleados por una banda de gamberros en una calle de Brooklyn.

El Gobernador Nelson Rockefeller y el alcalde Wagner tienen previsto celebrar hoy una serie de conferencias para enfrentarse con el grave problema de la delincuencia juvenil. — Efe.

## Bendición de un monumento al Corazón de Jesús, en Puenteceso

### Oficiará el Cardenal Arzobispo de Santiago

Se celebra hoy en Bantuas (Puenteceso), la ceremonia de la bendición del monumento dedicado al Sagrado Corazón de Jesús, donado por los hijos de don Ricardo Pose Ouren.

Ayer, en la capilla del Faro se celebró una solemne función, en la que predicó el canónigo Lecto-

ral de la Catedral compostelana, don Manuel Rey Martínez. Dio la bendición con el Santísimo a los fieles, el Obispo Auxiliar doctor Novoa Fuente.

Hoy, primer viernes de mes, a las ocho de la mañana, el Prelado oficiará la Misa de Comunión. Para las doce del día está señalada la llegada de Su Emilenia el Cardenal, doctor Curroa Palacios, quien procederá a la bendición del monumento.

En este acto de consagración al Sagrado Corazón de Jesús, en nombre del pueblo leerá la oración el alcalde de Puenteceso y cerrará el acto el señor Cardenal.

Han sido invitadas para asistir a los actos las principales autoridades de La Coruña.

**SANATORIO DEL PROF. DR. JORGE ECHEVERRI**  
CIRUGIA GENERAL  
Especialidad: Huesos - Músculos - Articulaciones - Vasos y Nervios  
Senra, 1 - Teléfono 1241 SANTIAGO

**Juan García Filgueira**  
TALLER DE FONTANERIA de EL FERROL DEL CAUDILLO  
Coruña 26, bajo. Telf. 1753  
Especialidad en trabajos de cinc e instalaciones de agua con termo sifón.  
Estudios y presupuestos gratuitos

## El Cardenal Patriarca de Lisboa, en Zaragoza

ZARAGOZA, 3. — Se encuentra en Zaragoza, por unas horas, el Cardenal Patriarca de Lisboa, monseñor Gonçalves Cerejeira.

El purpurado, que procedía del Monasterio de Poblet, donde pasa una temporada de descanso, fue recibido por el arzobispo de Zaragoza, Dr. Morcillo González, con quien, así como con otras personalidades eclesásticas, visitó la Basílica del Pilar para venerar la Sagrada Imagen de la Patrona de la Hispanidad, principal objeto de su viaje. Después estuvo en la Catedral de La Seo. — Cifra.

## El Ministro portugués de Educación Nacional, en La Toja

Pasó unos días en Compostela, efectuando desplazamientos a diversas localidades de la región gallega, y salió para La Toja, el ministro de Educación Nacional en el Gabinete portugués.

## Conferencia de Otero Aenlle en el Curso de Verano, en Vigo

VIGO, 3. — Se celebró la sesión correspondiente al Curso Universitario de Verano con una conferencia a cargo del catedrático de la Facultad de Farmacia de la Universidad compostelana y Gobernador Civil de la provincia de Lugo don Enrique Otero Aenlle, que desarrolló el tema "Los detergentes y el problema del cáncer".

Fué muy aplaudido. Presidieron el acto el Rector de la Universidad de Santiago y autoridades locales. — Cifra.

## Próxima Asamblea de Cofradías de Pescadores Acuerdo de los grupos económicos de la pesca de bajura

MADRID, 3. — Los grupos económicos de la Pesca de bajura, a propuesta de la Jefatura Nacional de su sindicato, tomaron el acuerdo de celebrar una Asamblea Nacional de Cofradías de Pescadores, en el mes de octubre, previa autorización del Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos.

El temario comprende las siguientes ponencias: encuadramiento sindical de la Pesca de bajura, régimen del personal de la Cofradía de Pescadores; régimen cooperativo de la pesca de bajura; protección al pescador; puertos pesqueros y lonjas; salario mínimo de los pescadores de bajura y plus familiar; precios de la pesca, flota pesquera de bajura, mallas y tamaños de peces, Veda. Sanciones y vigilancia y temas varios. — Cifra.

## Asamblea de la Unión Nacional de Cooperativas del Campo

MADRID, 3. — En el Salón de la Delegación Nacional de Sindicatos y presidida por las jefaturas correspondientes, ha celebrado asamblea general extraordinaria la Unión Nacional de Cooperativas del Campo. Asistieron los miembros de la Junta Rectora y Consejo de vigilancia de la entidad, así como representantes de las cuarenta y cuatro uniones territoriales afiliadas a aquella y que a su vez representan más de cinco mil cooperativas, donde se encuadran un millón doscientas mil familias campesinas.

Durante el desarrollo de las reuniones fueron estudiados y analizados los principales problemas que afectan al desarrollo y actividad del cooperativismo sindical del campo

**QUINPA PUBLICIDAD**  
Advierte al público en general, que, a través de su organización, pueden insertarse toda clase de anuncios y necrologías en los distintos periódicos de España y de nuestra región, así como también en todos los medios de difusión a nuestro alcance.  
TROYA, 12 (bajo) Teléfono, 2045  
Santiago de Compostela

**Carmen Cotilla Gómez**  
Falleció en el día de ayer, a las nueve de la noche, después de haber recibido los Auxilios Espirituales.  
D. E. P.  
Su desconsolada madre, doña Carmen Gómez, viuda de Cotilla; hermanos, María, Alfonso, José (ausente), Sor Mercedes (ausente), Juan y Antonio; hermanos políticos, sobrinos y demás familia.  
RUEGAN una oración por su eterno descanso y la asistencia a la conducción que oportunamente se anunciará por la Emisora Local, así como también se le ruega la Compañía de Seguros "LA CORONA, S. A.", por cuyos favores les quedarán eternamente agradecidos.  
Casa mortuoria: Algalla de Abajo, 29.  
Santiago, 4 de septiembre de 1959.  
Seguros "LA CORONA, S. A."

ALMANAQUE

SANTORAL

VIERNES, 4
Santos Moisés, profeta; Marcelo, obispo; Rufino, Silvano, Vitálico, niños Magno Casio, Julián, mártires; Rosalia, virgen.

Aeropuerto Central de Galicia

SERVICIOS DE IBERIA PARA ROY
Primer servicio: Llegada de Madrid a las 12'05 horas. Salida para Madrid, a las 13'35 horas.

SERVICIOS PARA MANANA
Primer servicio: Llegada de Madrid a las 12'05 horas. Salida para Madrid, a las 13'35 horas.

El tiempo en España

Continuara la inestabilidad con tormentas en los sistemas montañosos

Información general: Se han producido tormentas y chubascos en Cataluña y Baleares y nubosidad muy abundante, de tipo tormentoso en todos los sistemas montañosos, pero con precipitaciones débiles. La máxima cantidad de lluvia se ha registrado en Barcelona con cinco litros por metro cuadrado, siguiendo en Gerona con un litro y cantidades apreciables en Salamanca, Ibiza y Tortosa. En el resto ha habido nubosidad variable.

Predicción válida para el día cuatro: Continuará la inestabilidad con tormentas en los sistemas montañosos, especialmente en la Cordillera Cantábrica, Pirineos, Sistema Central e Ibérica. Nubosidad variable con riegos de chubascos en Levante y Baleares. Temperaturas de Madrid: 24,7 grados a las catorce horas y 14,4 a las seis cincuenta. Extremas de España: 32 grados en Sevilla y 8 en Vitoria. — Cifra.

CUPÓN PRO CIEGOS
Nº 721
BEBA VINOS B.O. PO-MAN

LA BOLSA

Aunque la sesión de Bolsa ha vuelto a ser dura para la cotización de muchos valores, es interesante destacar que al cierre se vola alta demanda para varios valores especialmente en el correo eléctrico.

Table with market data including Bancos, Electricas, Alimentacion, Construcciones, and Minerias.

"Misterios medievales franceses" en el II Curso de "Música en Compostela"
Notas sin clave a la jornada

ALBENIZ Y SU TECNICA

No hemos hablado nunca de las características más simpáticas de estos cursos de Música española. Tal vez, por transcurrir dentro de su cotidiana vida, esta es la colaboración sin distancias entre maestros y alumnos, es lo que da por resultado la comprensión íntima, notoria en la segunda semana, de cuanto se pretende en favor de un mejor conocimiento de nuestra Música.

El alumno está presente en todo cuanto por el curso pasa. La colaboración directa del alumno es fundamental en todos los actos que se organizan. Así en la conferencia dada por el Prof. Laplane, del Instituto Francés, en Madrid, celebrada en el salón de Fonseca, sobre el sugestivo tema "Albeniz, intérprete e introductor de hispanismo musical moderno", que fue ilustrada con cuatro obras del gran músico —como ejemplo de cuatro épocas diferentes del mismo— por María Teresa Monteys, pianista muy joven a la que auguramos espléndido futuro y que consideramos en sazón para emprender el camino, que, sin duda ha de conducirle a la fama. Claro que llegar a interpretar a Albeniz en posesión de su técnica magnífica, es fácil cuando se es alumna de Alicia de Larrocha desde la tierna edad de cuatro años, y además, se posee su extraordinario temperamento y fina sensibilidad de artista. Para colmo: es alumna becaria del II Curso de "Música en Compostela".

Mañana, homenaje a Carmen Laforet, en Tanager

TETUAN, 3. — El sábado, día 5, se celebrará en Tanager un homenaje a la famosa escritora española, Carmen Laforet, esposa del director del diario "España", Manuel G. Cereales. El acto ha sido organizado por un grupo de intelectuales, que han hecho público a través del citado diario un expresivo manifiesto, en el que justifican el homenaje porque la autora de "Nada" "rompió en 1945 con la perfección estilística de la generación del 98 y con la fría intelectualidad de la generación de prosistas de la "Revista Occidente", siendo la primera que nos habló en nuevo y en claro". El manifiesto está firmado por personalidades marroquíes, norteamericanas, italianas, inglesas además de españolas, entre estas el Conde de Fuentes de Sacé y los pintores Julio Ramis y Enrique Valero. — Efe.

ADICIONES, CONFERENCIAS, Y ASISTENCIA DE BUEN AFICIONADO

Todos los días hay audiciones, conferencias y otros diversos actos consecuentes a los aspectos técnicos del II Curso de "Música en Compostela". Algunos, no tienen mayor importancia que el aviso en la vana de anuncios que día a día da cuenta del movimiento del curso. Así, pero atento el interés de este, la calidad excepcional de sus maestros y la de sus alumnos. Ya hemos dicho la presencia de éstos en casi todos los actos —el conocimiento de su creación se propaga por la ciudad inmediatamente. Secuencia inmediata es la presencia de cualquier amigo o desconocido, que sabe de nuestra numida actividad informativa.

—¿Como podría asistir a la conferencia del Sr. Jolivet? ¿Es pública la asistencia a la interpretación del clavicinista Sr. Goebels? Me han dicho que habrá una audición de un Cuarteto de violas de cámara. ¿Como podré ir? Por eso, desde esta sección, me parece oportuno informar a todos, que el procedimiento más sencillo y más cómodo —pues la situación del "auto- invitado" siempre es incómoda— es la de asociarse como "amigo de Música en Compostela". Hoy constituye ya numeroso y selecto grupo de aficionados a la música, que demuestran su adhesión a este acontecimiento importante para la Música española y para Santiago, que con su presencia en los diversos actos, su pequeña contribución económica —compensada con muy estimables derechos— supone ese calor vital, humano y entusiasta, necesario a toda obra del espíritu por muy elevada que esta sea, como lo es en el caso de "Música en Compostela" en sus trascendentes secuencias para la Música española y para nuestra propia ciudad.

Uno de los derechos de los "Amigos de Música en Compostela", es la asistencia, en días señalados, a la intimidad de las propias clases. Yo les aseguro a Vds., que la de Andrés Segovia, especialmente, es un espectáculo único en valores emotivos, que quedará permanente en su recuerdo. La figura del gran maestro, el marco recoleto donde transcurren las clases, el interés que los alumnos mantienen constante en las indicaciones precisas del maestro y otros matices diversos que Vds., han de captar, constituyen un espectáculo y una experiencia que merecen la pena. Se lo aseguro.

ARTE DRAMATICO

Un grupo de alumnos del Conservatorio Nacional de Arte dramático de París —"once actores y cinco actrices— bajo la dirección de su leccionera de español, Josita Hernán, nuestra un día popular actriz desde hace algún tiempo apartada de la escena—, viene dando unas representaciones de "Misterios medievales franceses", dentro de los actos que en el curso de "Música en Compostela" celebra estos días.

Una de estas representaciones ha necesitado su música de fondo o ilustraciones musicales, y por lo tanto, de la colaboración de los músicos del propio curso. Rápidamente se prestó Gaspar Cassadó, esa gloria de los intérpretes españoles. Bien; pues él, con esa modestia patrimonio del artista cuando lo es en sus dimensiones, tocó el violoncello "entre bastidores" y dirigió el grupo de músicos que actuaban en colaboración estrecha con el de actores. Todos, alumnos de excepción y maestro, con el mayor entusiasmo y más cáldido afán de colaboración,

muy agradecida en las palabras de Josita Hernán, antes antes de comenzar el ensayo general en presencia del público.

Como ejemplo de esta modestia los efectos de bombo, estuvieron a cargo de Cristóbal Halitler y creo habrán leído Vds., lo que de este joven compositor opinaba el maestro Antonio Iglesias. Fue una actuación de bombo, en la que demostró que Halitler no es músico "dodecafonista".

INSPIRACION DEL PAISAJE

Al compositor valenciano Vicente Asencio, le inspira tanto el paisaje y ambiente de Compostela, que ha hecho unos versos, en gallego (!) a su mujer, Matilde Salvador, también compositora, a la que otros compromisos han impedido asistir al curso. Con lo que a mi me cuesta aprender la lengua de Rosalía, llega un músico valenciano y ya hace versos "Enxebres".

JOSE PABLO DE SILVA

María Virtudes Luque, locutora de español en Holanda
SOPORTAL
Por Jesús Key Rivite

La locutora y periodista española, con residencia en Holanda María Virtudes Luque, ha realizado una excursión por Galicia. Nos visitó en la Redacción. Su cambio de residencia, de España por Holanda se debe a un hecho de fe. Al terminar la Cruzada Nacional, se llevó a Lourdes a un niño al que quiere como a un hijo. Hoy, ya tiene más de veinte años. Estaba enfermo, y pidió su curación en la piscina de la Gruta de Lourdes. Sano.

—¿Qué le pasaba al niño? —Estaba muy débil. Tenía, además, una afección a los pulmones. A los tres días de los baños, experimentó notable mejoría, y acepté la invitación de una señora, flamencas, residente en Holanda, que coincidió con nosotros en Lourdes, y allá nos fuimos con ella. Y como en el Radio Nederland hacia falta una locutora española, para la emisión semanal, probé y al gustar la prueba, allí me quedé. —Además de su labor en el Radio, ¿qué otra misión tiene? —Explico Geografía e Historia en un Colegio universitario.

—¿Con qué resultados? —Obtengo en los alumnos mucho fervor por las cosas de nuestra Patria. —¿Por qué vino a Compostela? —Para documentarme en un trabajo que destino a la Radio, a base de seriales, sobre la ruta de las peregrinaciones de los Países Bajos a Compostela. Además, tengo el compromiso de escribir un libro, con destino a una editorial de Holanda, sobre el mismo tema.

—¿Qué semejanza encuentra usted entre Holanda y Santiago? —El color del paisaje y otros aspectos; sus costumbres en la vida rural. —¿Halló usted alguna otra semejanza? —Hay un personaje, muy extendido en los Países Bajos,

por su característica industrial. —¿Cuál? —El afluente. —Según nuestra entrevistada en Holanda hace falta propaganda de Compostela, para que afluían los turistas. En ese país, hay grandes corrientes de turistas, para que se decidan a venir, deben conocer, a través de folletos, lo que es esta maravillosa ciudad de ustedes? —¿No es usted española?... —Sí. —Entonces... —Tiene razón. A mi regreso, mi voz a través del éter y mi pluma en la Prensa, estarán por entero al servicio de la información turística sobre Galicia.

Adiós a un misionero anónimo

Por Javier María Echenique

ES viejecito, menudo, franciscano. Va rólo En el bar del aeropuerto, donde su hábito y su barba desentonaban, me ha dicho mirando a través del amplio ventanal el césped del aeropuerto.

—Ya no veré más la tierra de España. —¿Por qué no, Padre? —Ya soy muy viejo; setenta y dos años. Llevaba diecisiete años sin venir de Tierra Santa. He estado unos meses aquí. Y ahora me vuelvo. Pero ya no veré más la tierra de España.

No le he preguntado el nombre. ¿Para qué? Estos hombres están más allá de las fronteras de lo humano. No podemos alojarlos prosaicamente en nuestra agenda, ni anotar su teléfono en nuestro diminuto 'listin. Es mucho mejor dejarlos en el anonimato, como envueltos en un halo de misterio, en una seductora niebla de trasfondo. En Barajas estaba solo. Cualquiera estrella camino de Hollywood hubiera tenido un cortejo de adúlteros y de admiradores. Pero este franciscano gallego —es el único dato que poseo—, este hombre que lleva más de cuarenta años sembrando padrenuestros sonrisas entre las calles difíciles de Jerusalén no firma autógrafos. Una vez, el afluente, ha pronunciado su nombre; pero, por ventura, se ha estumado en seguida entre risas de mujer y voces de camareros. Ha hecho el viaje solo. Y en la Aduana de Ciampino le he dejado solo, a los setenta y dos años, esperando la hora de salida para El Cairo. Me temblaba el pulso al estrechar su mano. Él me ha sonreído dulce, amorosamente, como sonreiría el mismísimo San Francisco. Y se ha quedado solo, en el gran salón, con los ojos llenos todavía de la última luz de España y con la barba larga, blanca, como una nube amiga, acariciándole el reborde del corazón.

—¿Como podría asistir a la conferencia del Sr. Jolivet? ¿Es pública la asistencia a la interpretación del clavicinista Sr. Goebels? Me han dicho que habrá una audición de un Cuarteto de violas de cámara. ¿Como podré ir? Por eso, desde esta sección, me parece oportuno informar a todos, que el procedimiento más sencillo y más cómodo —pues la situación del "auto- invitado" siempre es incómoda— es la de asociarse como "amigo de Música en Compostela". Hoy constituye ya numeroso y selecto grupo de aficionados a la música, que demuestran su adhesión a este acontecimiento importante para la Música española y para Santiago, que con su presencia en los diversos actos, su pequeña contribución económica —compensada con muy estimables derechos— supone ese calor vital, humano y entusiasta, necesario a toda obra del espíritu por muy elevada que esta sea, como lo es en el caso de "Música en Compostela" en sus trascendentes secuencias para la Música española y para nuestra propia ciudad.

Uno de los derechos de los "Amigos de Música en Compostela", es la asistencia, en días señalados, a la intimidad de las propias clases. Yo les aseguro a Vds., que la de Andrés Segovia, especialmente, es un espectáculo único en valores emotivos, que quedará permanente en su recuerdo. La figura del gran maestro, el marco recoleto donde transcurren las clases, el interés que los alumnos mantienen constante en las indicaciones precisas del maestro y otros matices diversos que Vds., han de captar, constituyen un espectáculo y una experiencia que merecen la pena. Se lo aseguro.

Luque, locutora de español en Holanda
Prepara un trabajo para la radio: "Las rutas de peregrinación de los Países Bajos a Compostela"

—¿Cuál? —El afluente. —Según nuestra entrevistada en Holanda hace falta propaganda de Compostela, para que afluían los turistas. En ese país, hay grandes corrientes de turistas, para que se decidan a venir, deben conocer, a través de folletos, lo que es esta maravillosa ciudad de ustedes? —¿No es usted española?... —Sí. —Entonces... —Tiene razón. A mi regreso, mi voz a través del éter y mi pluma en la Prensa, estarán por entero al servicio de la información turística sobre Galicia.

España concurrirá con cien mil dólares, a la ampliación de capital del Banco Internacional

MADRID, 3.— España concurrirá a la suscripción de mil acciones con un valor equivalente a cien mil dólares, que le corresponde en la ampliación de capital del Banco Internacional para la Reconstrucción y Fomento, según Decreto-Ley de la Jefatura del Estado.

El pago por España del importe de la suscripción, se hará en oro, dólares y pesetas en las proporciones fijadas en el convenio constitutivo y de acuerdo con las exenciones estipuladas en el anejo B) a la propuesta para la ampliación de capital autorizado, de 22 de diciembre de 1958, anejo que, juntamente con el A), publica hoy el B. O. del Estado.

Se autoriza al Ministerio de Hacienda para concertar con el Banco de España créditos especiales sin interés, para pagar la parte que en su día debe hacerse efectiva en pesetas. Estos créditos no serán computables a los efectos de la limitación prevista por el artículo 22 de la Ley de Ordenación Bancaria de 31 de diciembre de 1946, en relación con los anticipos del Banco de España al Tesoro. Asimismo se autoriza al Instituto Español de Moneda Extranjera para aplicar el oro dólares de los EE. UU. que fueran necesarios, para el pago de la citada suscripción.—Cifra.

UNIVERSIDAD
Concesión de becas para Centros de Formación Profesional Industrial
Ayer por la mañana se reunió en la Universidad el Jurado de la Comisaría de Protección Escolar del Distrito Universitario de Galicia, para el examen de las instancias presentadas optando a las becas de estudio para el próximo curso a los Centros de Formación Profesional Industrial. Las becas a conceder rebasa el número de doscientas. En la semana próxima se publicará la relación de becarios.

Premio a la honradez de un taxista

MADRID, 3.— Un grupo de norteamericanos residentes en Madrid ha reunido la cantidad de 4.600 pesetas y la ha depositado en Radio Nacional para que le sea entregada al taxista madrileño Antonio Gómez, el cual devolvió un bolso que contenía ochocientos dólares y otras divisas al súbdito norteamericano Howard L. Norris, al que condujo hace varios días al aeropuerto de Barajas, sin que este premiara su gesto de honradez e, incluso se negó a pagar el importe de 25 pesetas que marcaba el taxímetro al volver desde Madrid al aeropuerto, para efectuar la devolución. Dicho bolso, con su contenido se lo dejó olvidado Norris en el vehículo que conducía el taxista. — Cifra.

IBERIA RADIO
EL ECO del MUNDO EN SU HOGAR
CANTADO Y PLAZOS
CASA SIGMA • Sagasta, 14 - FERROL

Laboratorio del Dr. Daporta González
ANALISIS - TRANSFUSIONES DE SANGRE
SERVICIO AUTORIZADO OFICIALMENTE
Rúa del Villar, 66 Teléfono, 1583
SANTIAGO DE COMPOSTELA
PARA TEMPORADA VERANO Y FIESTAS
en LA PILARICA (La Reina del Vestir)
A tono con las circunstancias y el bien vestir de todos, esta Casa ofrece para TEMPORADA VERANO Y FIESTAS los surtidos más completos y bien elegidos en Trajes modernos, Americanos, Pantalones, Jerseys, Camisas y otras muchas prendas de vestir, con sus precios únicos, siempre por bajo de todas las competencias.
VISITANDONOS QUEDARA CONVENCIDO
CANALEJAS, 54 FERROL

Sanatorio Nuestra Señora de Lourdes
Dr. Elisardo García Fernández
CIRUGIA DEL ESTOMAGO
Higado, Intestinos • Hernias
Dr. Teijeiro, 20 (Al lado del Cine Metropol)
Teléfono 2072.—SANTIAGO

Delincuencia juvenil, en Nueva York
NEUVA YORK, 3.—El alcalde Robert F. Wagner ha ordenado que mil agentes de policía sean asignados a las fuerzas que ya operan en la campaña para poner fin a las actividades de violencia juveniles, que han provocado serias peticiones del público para que se adopten medidas drásticas. En la solicitud se incluye una petición para que se proceda al encarcelamiento en masa de los delincuentes juveniles.—Efe.

EL CORREO GALLEGO

Diario de la mañana. Decano de la provincia. Propiedad de la Editorial Compostela, S. A.

Redacción y Administración en Santiago de Compostela: Preguntoiro, 29. Teléfonos: Admón., 1427; Redacción, 1227; Dirección, 1827.

Precio suscripción mensual, 30 pes.

Se admiten anuncios y esquelas hasta las tres de la madrugada en los teléfonos 1427 y 1227 de Santiago.

Agenda del día

REGISTRO CIVIL. Día 2. Nacimientos: Martín Riveiro y Aldrey, Francisco Javier Méndez Hermida, José Ricardo Castiella Linares.

Farmacias de guardia. Durante esta semana estarán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche, las farmacias de doña Irene Regueira Lois, Casas Reales, 10, teléfono 1723 (Aduanas); D. Ricardo Bencansa Castilla, Bautizados, 2, teléfono 1619 y Doña Angeles Barreiro Vázquez, Patío de Matúres, 12, teléfono 3354.

La de guardia a partir de las once de la noche, corresponde a Doña Purificación Sobrino Lorenzo, Calderería 50, teléfono 1519.

Horario de trenes

DE CORUNA-SANTIAGO-VIGO. Directo, 8. Correo, 9.15. Omnibus, 14. Semidirecto, 1.45. Omnibus, 19.26 (hasta Santiago).

SANTIAGO - VILLAGARCIA-VIGO. Correo, 5.30. Omnibus, 8. Directo, 9.37. Correo, 11.35. Omnibus (hasta Villagarcía, 14. Omnibus 16.25. Omnibus, 17.45. Semidirecto, 19.25.

SANTIAGO - CORUNA. Omnibus, 6.20. Semidirecto, 10.46. Omnibus, 12.40. Correo, 18.35. Directo, 20.45.

VIGO-SANTIAGO-LA CORUNA. Semidirecto, 8. Omnibus, 9.10. Omnibus (hasta Santiago), 10.40. Omnibus, 13.50 (hasta Pontevedra). Correo, 15.20. Directo, 18.15. Omnibus, 18.45 (hasta Santiago). Correo, 20.5 (hasta Santiago). Omnibus, 21.40 (hasta Pontevedra).

PONTEVEDRA-VIGO. Omnibus, 6.30. Correo, 7.30. Omnibus, 10.10. Directo, 11.20. Correo, 18.40. Omnibus, 16.15. Omnibus, 18.30. Omnibus, 20. Semidirecto, 21.20.

PONTEVEDRA-SANTIAGO-CORUNA. Semidirecto, 8.45. Omnibus, 10.15. Omnibus, 11.45 (hasta Santiago). Correo, 16.10. Directo, 18.55. Omnibus (hasta Santiago), 19.50. Correo (hasta Santiago), 21.15.

VILLAGARCIA-SANTIAGO-CORUNA. Salidas para Coruña: Omnibus, 7.40 (hasta Santiago). Semidirecto, 9.32. Omnibus, 11.16. Omnibus, 12.46 (hasta Santiago). Correo, 17.05. Directo, 19.42. Omnibus, 20.53 (hasta Santiago). Correo, 21.50 (hasta Santiago).

VILLAGARCIA - PONTEVEDRA-VIGO. Salidas para Vigo: Correo, 8.55. Omnibus, 9.10. Directo, 10.31. Correo, 12.43. Omnibus, 17.32. Omnibus, 18.58. Semidirecto, 20.32.

Boletín meteorológico de Labacolla

Prestión atmosférica a las seis horas, 731.3 milímetros. Temperatura máxima de ayer, 23° a las quince horas.

Temperatura mínima de hoy, 11°2' a las cinco treinta. Humedad relativa a las seis, 95 por ciento.

Horas de sol en el día de ayer, doce horas. El viento en las últimas veinticuatro horas, fue de dirección Noroeste.

Velocidad media, 4'3 metros por segundo. Velocidad máxima 11'4 metros por segundo.

Recorrido en 24 horas, 380 kilómetros. Predicción del tiempo en el Noroeste de la Península válida hasta las doce horas de hoy, cielo con nubosidad variable; vientos del primer cuadrante, moderados; visibilidad, regular; bancos de niebla matutinos en terrenos bajos.

SANTIAGO AL DIA

Rúa del Villar

Lunares de la bien compuesta

Números en las casas de la Estila. No hace mucho tiempo que el cronista hubo de hacer una visita a la zona de lo que llamamos "barrio de Salamaica", y para poder dar con el domicilio que iba buscando, fue un trabajo arduo.

No cabe duda que lo racional, lo práctico, lo que se suele llamar normalmente, es el clasificar las cosas por números y pisos. Creemos que esto no es tan difícil ponerlo en práctica, ya que conociendo la calle no hay más que colocar la numeración correspondiente, y tendremos una calzada, o mejor, una barriada como las demás, debidamente numerada, y en la que nos entenderemos todos.

Sabemos de la buena intención de quienes tienen que intervenir en estos asuntos, y por ello, no dudamos un momento, en que la sugerencia aquí apuntada será tomada en cuenta para la oportuna clasificación numérica.

Nos imaginamos el rompedero de cabeza que tendrán los carreteros —aunque por otro lado ya estarán acostumbrados— para interpretar las señas de las cartas, a veces, dadas las letras que se utilizan por ahí y encima todo el embrollo o complicación de las puertas una, sei, bloques, escaleras... —NASASBE.

El Dr. Villanueva

Suspende su consulta hasta el 14 de Septiembre.

MUSICA EN COMPOSTELA

RECITAL DE SONATAS PARA VIOLIN Y PIANO. ANDRE GERTLER. DIANE ANDERSEN. Sala de Conciertos del Hostal de los Reyes Católicos. Hoy, 4 de septiembre de 1954. A las ocho de la tarde. LOCALIDADES - VESTIBULO DEL HOSTAL.

"Música en Compostela"

Mañana, acto de homenaje al Apóstol, en la Catedral

Alumnos y profesores realizarán seguidamente una excursión a Lugo.

El gobernador civil de Lugo, señor Otero Aenlle, sostuvo una entrevista con el director general de Relaciones Culturales, señor Ruiz Morales.

Los asistentes al acto, stguleron con interés la conferencia, que tuvo por complemento la proyección de documentales cinematográficos, sobre música en el cine, desde 1925 a 1929.

El Dr. Villanueva

Suspende su consulta hasta el 14 de Septiembre.

VIDA RELIGIOSA

NOVENA A LA VIRGEN DE LA SALUD

Dieron comienzo en la capilla de las Siervas de María, los cultos de la novena que la Comunidad dedica a su Excelsa Patrona, la Virgen de la Salud.

El día 13 festividad de Nuestra Señora de la Salud, habrá Misa a las ocho y nueve.

El día 14 se celebrará una misa, a las nueve, por los bienhechores de la Comunidad.

Estos cultos se ofrecerán por las intenciones de las familias devotas de la Santísima Virgen de la Salud, que contribuyan con sus limosnas, y por la paz del mundo.

Desde el día 12 a mediodía y todo el día 13 pueden los fieles ganar indulgencia plenaria cuantas veces visiten la capilla rogando por las intenciones del Sumo Pontífice.

Todos los días se celebrarán Misas a las ocho y a las nueve. Esta será armonizada y a continuación se hará la Novena.

Por la tarde, a las ocho minutos cuarto se expone su Divina Majestad, se rezará la estación al Santísimo, Santo Rosario y Novena, terminando con la bendición, reserva y gozos a la Santísima Virgen.

El Emmo. Sr. Cardenal-Arce obispo se digna conceder 200 días de indulgencia a todos los fieles que asistan a estos cultos.

BECAS DE ESTUDIO EN EL SEMINARIO

Ayer comenzó el plazo de solicitud para tomar parte en las oposiciones a becas de estudios en el Seminario.

El plazo termina el día 15 a las diez de la noche.

Los ejercicios serán los días 17 y 18 del corriente mes.

EL RECTOR DEL SEMINARIO A CORTEGADA

Saló para Cortegada donde pasará una temporada, el Canónigo Maestrescuela y Rector del Seminario, doctor Capón Fernández.

LA SUERTE DEL PAJARITO

En una de las zonas más vistosas del Toral, una de las calles más transitadas de la ciudad, un vendedor se apostó ayer, con cuatro cajas de pajaritos. Amarillos —canarios—, verdes, rojos... multicolores.

La simpática venta no es cosa nueva, ya que venimos observando estas transacciones desde hace algún tiempo. En el Toral se venden también, al aire libre, alguna que otra tortuga.

Los vendedores utilizan también su "slogan". Con eso de que las tortugas cazan admirablemente los ratones —cosa que no nos explicamos muy claramente— alguna que otra persona va picando y se lleva el animalito, con la dureza de su concha y su andar parsimonioso.

Ayer le tocó el turno a los pajaritos, que encerrados en sus cajones con rejilla, esperaban el crucial momento de cambiar de dueño. Probablemente aseguraría éste, en ese alán lógico de vendedor, que alguno de sus canarios, trinidad tan bien como un idem, y que, si le apuraban un poco, era capaz de arrancarse por "solares".

En realidad poco movimiento comercial debió de haber, pues pasadas dos horas, nos pareció ver en los cajones la misma cantidad y variedad de pajaritos. De que trinidad damos fe. Pero no "de puro júbilo", como los de la canción, sino tristes y apesadumbrados por la reducida cantidad de su comercio. Los pajaritos quieren luz y aire. Luz la tenían, pero en tan reducido espacio no podían ni abrir sus alas.

DE NUEVO... FIESTAS

El próximo martes, día 8, festividad de la Natividad de Nuestra Señora, algunos barrios compostelanos se entretendrán con farolillos y guinaldas. Serán unos días de satisfacción para los vecinos y para los santiagués en general.

Los primeros reunirá a la mesa, a los familiares y amigos íntimos, confraternizando a base de bien. En Guadalupe, Conjo, Cornes y Espíritu Santo, habrá un trozo de sazónada cabra y una jarra de vino tinto, para todo aquel que lo desee.

Según noticias fidedignas, fueron sacrificadas en Vista Alegre durante las fiestas, más de un centenar de cabras. Cuando menos el número se duplicará en esta ocasión. El caso es que, los cuatro barrios arderán en estas. Las bombas

de pasará una temporada, el Canónigo Maestrescuela y Rector del Seminario, doctor Capón Fernández.

OTRA VEZ CINE...

A propósito de la charla que ayer pronunció en el Teatro Principal, el compositor Martínez Torres sobre "La música en el cine", se nos ocurre tocar nuevamente el tema. Para hablarles primero de "Sonatas", de J. A. Barrios, y después de "Un vaso de whisky", protagonizada por Arturo Fernández.

J. A. Barrios presentó en "Vena" "Sonatas". La crítica la juzgó con cierta dureza, si bien premió a Barrios, con muchos aplausos, por "La muerte de un ciclista", "Calle Mayor", etc. Los entendidos juzgan buena la labor de Fernando Rey y Francisco Rabal —en el rol de Marqués de Brandomil— y califican de mala la interpretación de María Félix, que, al parecer, anda más desplegada que un ocho. En resumen, parece ser que las sonatas de "Estío y Otoño" de Valle Inclán, no fueron rotadas con todo acierto. Eso, al menos, es lo que dice la crítica veneciana, que fue la primera en presenciar el filme.

"Un vaso de whisky", protagonizada por Arturo Fernández, Rosana Postel, Jorge Hleaud y Elena Camarina, está llamada —por lo oído— a destacar de manera especial en el panorama de la producción española. Julio Coll, director de la cinta, presenta al protagonista —Arturo Fernández— como un elemento perturbador en el carácter de los demás e incluso en el medio ambiente donde desarrolla sus actividades más o menos penitenciosas. Si vemos "Un vaso de whisky" antes que "La Casa de la Trova", vamos a creer que Arturo Fernández no es el mismo. En una película tan desahogada y en la otra tan enaromada de Camilla Casas del celuloide y del desdoblamiento de la personalidad.

Gacetillas locales

INAUGURACION DE UN EDIFICIO DE SIETE PLANTAS

En el mes de octubre, en la calle del Dr. Teijeiro será inaugurado el edificio, de siete plantas, con bajo, y quince viviendas, que ha sido construido en el plazo de quince meses.

BATIDA CONTRA LOS LOBOS

Estuvo en esta ciudad el alcalde de Mazaricos, don José Fernández Montaos, quien ha invitado a un grupo de cazadores de esta localidad, para que se integren a la partida de deportistas de tiro deportivo, en la batida que tendrá lugar el domingo, con objeto de exterminar los lobos que merodean por aquella comarca, animales que vienen causando grandes daños en la ganadería.

CAZA CLANDESTINA

Por los guardias de la Venatoria de Santiago, fueron denunciados a la superioridad, seis vecinos de la comarca de Cornelia, por dedicarse a la caza clandestina de conejos.

La caza será autorizada a partir del 4 de octubre. Por la Venatoria se procede a cursar numerosas instancias de licencias al Gobierno Civil de la provincia.

DESPEDIDA DE SOLTERO

En la próxima semana será obsequiado por un grupo de sus amistades con una cena de despedida de soltero, el artista pintor D. Felipe Criado.

"CANTIGAS E AGARIMOS" ACTUARA EN PUERTO DEL SON

El coro "Cantigas e Agarimos" actuará el jueves de la próxima semana en un festival folklórico que con motivo de las fiestas patronales se organiza en Puerto del Son.

Estrenará una foliada marinera, cuya letra recogió don José Marín y ha armonizado con gran inspiración el director del coro don Manuel Iglesias. Está dedicada a Puerto del Son.

Recibió la directiva de esta colectividad una carta del sacerdote don Saturnino Cuiñas, en la que expresa su gratitud al coro, por su adhesión personal en el reciente homenaje que le fue rendido en La Coruña. "Habéis cantado muy bien y quiero decirlos que constituís una agrupación folklórica que honra a Galicia", dice en su carta.

El coro ha sido invitado para actuar en Gulpuzcoa, en la segunda quincena de octubre.

EL "DIA DE LA RAZA"

Según noticias que se tienen en esta ciudad, el día 10 de octubre llegará a Compostela el ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, para asistir a los actos que serán celebrados en el Hostal de los Reyes Católicos, dedicados al Día de la Raza.

También han prometido estar presentes en estas conmemoraciones, varios Embajadores americanos.

EL DIRECTOR DEL BANCO DE CREDITO LOCAL

Es esperado el día 7 en Santiago, el Director del Banco de Crédito Local, don José Farfán.

Medio siglo de la vida española recopilada en una película de largo metraje

LAS GRANDES FIGURAS DE LA POLITICA, DEL ARTE, FL TOREO Y EL DEPORTE REVIVEN EN UN DOCUMENTAL GRANDIOSO

OTROS TIEMPOS

LA MEJOR HISTORIA GRAFICA DE ESPAÑA EN UNA PELICULA REALMENTE EMOCIONANTE

HOY - Grandioso Estreno - HOY EN

CAPITOL LA PANTALLA DE LOS EXITOS (Para todos los públicos)

ESPECTACULOS

PRINCIPAL: Cerrado por vacaciones. SALON: "Requiebro" — 3 Mayores.

METROPOL: "Johnny el cobarde". — 3 Mayores "Abril en París". — 3 R. Mayores, con reparos.

CAPITOL: "Otros tiempos". — 1 Todos. YAGO: "Sabela". — 3 Mayores.

AVENIDA: "El ocaso de una raza". — 2 Jóvenes.

Cine Avenida

La pantalla triunfal. A las 6 — 8 y 11

Gran popular

El ocaso de una raza

Scott Brady, Audrey Totter

(Menores)

CINE YAGO PALACIO DEL CINE

PRESENTA HOY A LAS 6 - 8 - y 11 LA PELICULA MAS DIVERSITADA Y GRACIOSA QUE SE HA LLEVADO AL CINE

SABELA

UN TEMA ORIGINAL Y HUMORISTA CON UNA PAREJA SENSACIONAL

PEPPINO DE FILIPPO SILVIA KOSCINA (Mayores)

Metropol

MANANA: SENSACIONAL INAUGURACION DE LA TEMPORADA DE INVIERNO, EN LA QUE OFRECERA AL PUBLICO LOS MAS SELECTOS ESTRENOS, QUE INICIA CON

Maternidad imposible

Un film de intensa fuerza emotiva, que cautivará su corazón desde la primera escena

Sublime interpretación de Emilia Guin - Armando Calvo

María Elena Marqués (AUTORIZADA MAYORES)

Sos mejores ESPECTACULOS siempre

METROPOL

HOY: PROGRAMA DOBLE EN SESION CONTINUA

DESDE LAS 4 DE LA TARDE JOHNNY EL COBARDE Pases: 4 - 7 y 10'30

ABRIL EN PARIS Pases: 5'30 - 8'30 y 11'45 (Mayores)

SALON TEATRO

HOY, a las 5'30, 7'45 y 10'45 PRESENTA

REQUIEBRO con Carmen Sevilla y Angel Macaña (Mayores)

MANANA: ROBINSON

CAPITOL

HOY 6-8-11 MAGNO ESTRENO ¡Un reportaje de la vida española durante medio siglo!

OTROS TIEMPOS Las figuras más relevantes de la historia española en los últimos cincuenta años (Para todos los públicos)

YAGO

HOY 6-8-11 con la extraordinaria película SABELA

PEPINO DE FILIPPO SILVIA KOSCINA (Mayores)

# Asociación

ENLACE RIVAS-RODRIGUEZ - ROMERO PUENTE



La novia vestía un precioso traje blanco con velo de tul ilusión y corona de flores naturales.

ENLACE IGLESIAS GONZALEZ - LOPEZ VARELA



Ayer, a las nueve de la mañana, en la iglesia de San Juan Evangelista, de Santiago, tuvo lugar el enlace matrimonial de la encantadora señorita Julia López Varela, maestra nacional, con el joven don Francisco Iglesias González.

Representó a la Ley don Casiano Paredes Romero; firmando el acta matrimonial, don José y don Joaquín López Varela, hermanos de la novia; don Francisco López García, padre de la desposada; don Alfonso Rúa López, don Fernando Pérez Couso y don Benito Santos.

Finalizada la sagrada ceremonia, los invitados fueron obsequiados espléndidamente en casa de los padres de la desposada.

Los recién casados emprendieron su viaje de bodas por diferentes ciudades de la región. Nuestra cordial felicitación, que hacemos extensiva a ambas familias.

El contrayente vestía de rigurosa etiqueta. Portaba las arras, vestida de blanco, la encantadora niña María José Rivas Santaló, prima del novio.

Bendijo la unión el Rvdo. don Paulino Pedret Casado, catedrático de la Universidad, quien dirigió a los recién casados una hermosa plática, enalteciendo el matrimonio cristiano.

Representó a la Ley don Antonio Romero Lorenzo, juez de Primera Instancia de Corcubión, primo de la desposada. Testificaron el acta matrimonial, don Antonio Rivas Martínez; D. Germán Antúnez de Oliver, juez municipal de Santiago, en funciones de juez de Instrucción; D. Fernando Roldán Martínez, magistrado de la Audiencia de La Coruña; don Casimiro Fernández Otero, abogado; don Antonio Romero Escudero, industrial de Compostela; don Elías Rivas Martínez, médico; don Eduardo García Hernández, ingeniero industrial; don José Rivas Moreira, Inspector municipal farmacéutico de Bandería; don Luis Siero Nieto, médico analista; don Antonio García Vázquez; D. Ramón Baltar Domínguez, médico cirujano; don Laureano Martínez Bolaño; don Alfredo Ramos López; don Ramón Leyes y don Pedro Antonio Romero Puente, hermano de la novia.

Finalizada la solemne ceremonia los numerosos invitados de Santiago y de diversos lugares de la región, fueron obsequiados espléndidamente en el Hotel Compostela, organizándose a continuación una animada fiesta.

Los novios emprendieron viaje por diversas ciudades de la región y del resto de España. A las muchas felicitaciones recibidas por tan solemne acontecimiento familiar, unimos las nuestras, haciendo votos por la felicidad de los nuevos esposos.

## Diligencias por un robo de alhajas cometido en Santiago

### El autor del hecho está reclamado por varios Juzgados

En la tarde del 25 de Julio, festividad del Apóstol Santiago, entre seis y siete, un topero que al parecer llegó a Santiago en un auto turismo de la matrícula de Bilbao, llevó a cabo un robo en el primer piso de una casa de la Calle del doctor Teijeiro, que ocupa una distinguida familia compostelana.

Utilizando una palanqueta, forzó la puerta de acceso a la vivienda, y ya en el interior de la misma, se dedicó a buscar cosas de valor, apoderándose de alhajas, que fueron tasadas en unas trescientas mil pesetas.

Cometido el robo, abandonó la ciudad, ignorándose la ruta que siguió.

Presentada la denuncia por el cabeza de familia en la Comisaría de Policía, dieron comienzo con toda celeridad los trabajos para el esclarecimiento del suceso, interviniendo la Brigada de lo Criminal de Santiago, en colaboración

con la Policía de La Coruña que recogió huellas del topero, las cuales fueron enviadas a Madrid, lográndose clasificarlas con éxito y por este servicio se pudo saber quien es el autor del robo.

La obligada discreción, nos impuso no estorbar el servicio policiaco, pero ya hoy podemos dar esta referencia, que será aún objeto de ampliación.

Se sabe, como ya dejamos apuntado, quien realizó el robo, y se tiene la firme impresión que será detenido, en el lugar donde radique, por haberse establecido el correspondiente servicio.

El topero en cuestión, entre otros seis nombres que usa el más corriente con que es conocido, es "El Sandoval".

Está reclamado por varios Juzgados, por otras fechorías. Parece ser que para realizar el robo, esperó que dos criadas de la vivienda en que operó tan sagazmente, subieran al piso. El lo hizo tras ellas al segundo, sentándose, sin ser visto por aquéllas, en las escaleras.

Cuando las criadas, terminada la labor, volvieron a la calle, para disfrutar unas horas de la animación que había en la ciudad, bajó al primer piso, y entonces comenzó a trabajar sobre lo que estaba totalmente oculto.

## Institutos de Enseñanza Media de Santiago

INSTITUTO NACIONAL DE ENSEÑANZA MEDIA FEMENINO "ROSALIA CASTRO" Y MASCULINO "ARZOBISPO GELMIREZ" MATRICULA PARA LOS EXAMENES DE GRADO ELEMENTAL Y GRADO SUPERIOR

ESCUELA DE MAESTRÍA INDUSTRIAL

Los exámenes de Ingreso para el curso 1959-60, tendrán lugar el lunes, día 7 de septiembre a las diez de la mañana, lo que figura en el tablón de anuncios del Centro.

Los alumnos que deseen matricularse para los exámenes de Grado Elemental y Grado Superior de Bachillerato en la convocatoria próxima, deberán formalizar su inscripción en la Oficina de la Inspección, abierta en la Secretaría de este Instituto presentando:

Libro de Calificación Escolar.  
Una fotografía reciente, tamaño carnet.  
Solicitud del impreso oficial.  
Una nómina de 3 pesetas.  
Dos timbres móviles de 0,50 pts.  
Un timbre móvil de 0,15 pts.  
100 pesetas (ciento sesenta), en metálico.

Fechas de matrícula: del 3 al 12 de septiembre, para ambos Grados.

La fecha y el orden de actuación ante el Tribunal serán dados a conocer en este tablón de anuncios con suficiente antelación.

El Inspector-Jefe del Distrito.

## Excursión de "Unión de Artesanos" a La Coruña

La Junta general de esta Sociedad, en asamblea celebrada últimamente, acordó señalar la fecha del 13 del actual para realizar la excursión que saldrá de la Puerta Fajera a las nueve en punto de la mañana, con el recorrido Betanzos, Puentedeume, La Coruña Santiago.

Aquellos socios que también deseen inscribirse a su señora, deberán hacerlo antes del 5 de actual, en cuya fecha quedará cerrada definitivamente la inscripción.

Al elevado número de asociados que están inscribiéndose en esta excursión, acompañará en esta excursión el presidente de honor de la Sociedad, doctor Jorge Lecheverri.

Nota muy importante. — Los alumnos procedentes del Plan de estudios de 1938, y asimilados, que aspiren a realizar en la misma convocatoria el Examen de Grado Superior de Bachillerato y las Pruebas de Madurez que dan acceso a los Estudios Superiores, deberán de realizar la matrícula de Grado Superior en los Institutos de Santiago en donde también realizarán los Exámenes ante el Tribunal correspondiente a dicha ciudad.

Nota muy importante. — Los alumnos procedentes del Plan de estudios de 1938, y asimilados, que aspiren a realizar en la misma convocatoria el Examen de Grado Superior de Bachillerato y las Pruebas de Madurez que dan acceso a los Estudios Superiores, deberán de realizar la matrícula de Grado Superior en los Institutos de Santiago en donde también realizarán los Exámenes ante el Tribunal correspondiente a dicha ciudad.

Nota muy importante. — Los alumnos procedentes del Plan de estudios de 1938, y asimilados, que aspiren a realizar en la misma convocatoria el Examen de Grado Superior de Bachillerato y las Pruebas de Madurez que dan acceso a los Estudios Superiores, deberán de realizar la matrícula de Grado Superior en los Institutos de Santiago en donde también realizarán los Exámenes ante el Tribunal correspondiente a dicha ciudad.

**BICICLETAS**  
Todos los tipos  
Todos los modelos  
CONTADO Y PLAZOS

Absoluta garantía  
**CASA SIGMA**  
Sagasta, 14 - FERROL

**Sanatorio Neuropático**  
DEL  
**Dr. Lois Asorey**

PAZO DEL CARMEN  
La Estia. Teléfono 1541  
Para enfermos nerviosos y psíquicos no manicomiales  
SANTIAGO DE COMPOSTELA  
Horas de consulta:  
De doce a dos  
Consultorio. Preguntorio 9

# Anuncios POR PALABRAS

**FERROL** Hasta 15 palabras, 4 pesetas. - Cada palabra más 50 céntimos

**COMPRA-VENTA**  
VENDO madera de obras. Ferreteria Agrícola—Ferrol.

**COMPRO** muebles, ropas y objetos usados. Avisando paso a domicilio. Canalejas, núm. 142. Tel. 2593.—Ferrol.

**MAQUINAS** para zapateros. De absoluta garantía. Casa Sigma, Sagasta, 14.—Ferrol.

**FINCAS**  
OCHO SOLARES 750 por 16 en calle Manuel Comellas y Maseda, se venden juntos o separados a 60.000 pesetas. Tratar, Méndez Núñez, 17-1.º. Silvar.—Ferrol.

**VENDO** en el Infernillo solares y en San Juan de Filgueira. Informes: Real, 15.—Ferrol.

**TRASPASOS**  
SE TRASPASA o vende el Cine X, con su sala de fiestas. 1.000 metros cuadrados. Avenida Generalísimo, 70-bajo.—Ferrol.

**VARIOS**  
SE NECESITAN aprendizas para Pelquería de señoras. Razón esta Administración.—Ferrol.

**SANTIAGO**  
ALQUILERES  
SE ALQUILA casa en

calle Huertas, n.º 46, comprando muebles. Informa, abogado señor Rodríguez Pérez, Rúa del Villar, 48-2.º.—Santiago.

**OCASION.** — Magnífico bajo comercial, propio para negocio. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12, bajo.—Santiago.

**SE NECESITA** piso céntrico. Ofertas, Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

**SE ALQUILAN** máquinas de escribir. Viuda de Romar.—Calvo Sotelo, 17. Teléfono 1203. Santiago.

**BUSCO** piso céntrico. Pago de 1.500 a 2.000. Familia honorable.—Informes a Quinpa Publicidad, Troya, 12, bajo.—Santiago.

**COMPRO-VENTA**  
"SE VENDE un armonio nuevo en perfectas condiciones. Escriban al Párroco de Cabo de Cruz (Bolo) Coruña."

**COMPRO** barriles varios para vino de 100 y 200 litros. Ofertas en esta Administración.—Santiago.

**FINCAS**  
SE VENDE solar en Santa Isabel. Razón: Franco, 48, tel. 2413 y Virgen de la Cereza, 7, teléfono 2227.—Santiago.

**SE NECESITA** casa libre de inquilinos, sitio céntrico. Ofertas a Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (teléfono 1388) y Santiago (teléfono 1427).

Razón: Bonaval, 2.—Santiago.

**VENTA** casa desahuciada, bajo, piso huerto y solar. Razón: Teléfono 2330. De once a una.—Santiago.

**SE VENDE** chalet en la Rosaleda. Informes: teléfono 2144.—Santiago.

**VENDESE** casa nueva libre. Tras Santa Clara. Dos viviendas, huerta. Razón: Teléfono 2014.—Santiago.

**VENDESE** casa en Santiago, toda libre, sitio muy céntrico. Razón en esta Administración.—Santiago.

**HOSPEDAJES**  
EN CASA particular se admiten huéspedes baño, ducha y teléfono. Informes esta Administración.—Santiago.

**VARIOS**  
SE OFRECE COBRADOR con fianza en efectivo. Informes a Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

**SE NECESITAN** sirvientas trabajo permanente o horas sueltas. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.

**ELECTRICISTA** garantizado. Instalaciones, reparaciones. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12, bajo.—Santiago.

**VIAJES** económicos. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12, bajo. Teléfono 2045.—Santiago.

**VENDE** motores eléctricos y transformadores.

**SE OFRECE** señora buena presencia, para servir, mañana 9 a 11 y 3 a 6 tarde. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12, bajo.—Santiago.

**SEAT**, 600, matrícula, 5.000 kilómetros en periodo de garantía, vende. Informes: Almacenes Olmedo.—Santiago.

**MORRIS** — MINOR, 8 HP., poco consumo, se vende. Razón: Garaje Regional.—Santiago.

**VENDE** motor "Hércules" 100 HP. Diesel. Razón: Moreira y Calvo, Pombal, 17, teléfono 1740.—Santiago.

**SE VENDE** Ford 10 HP. Impecable. Razón: Talleres Caero. Teléfono 1149.—Santiago.

**REMOLQUES.** — Vendo tres, plataforma completa con dispositivos de enganche para acoplar a camión. Razón: Avenida Salamanca, 3-1.º B.—Santiago.

**RENAULT** 4-4, se vende, en perfectas condiciones. Informes en esta Administración.—Santiago.

**VENDE** RENAULT 4-4 usado. Informes, Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

**GRAN OPORTUNIDAD.** Vendo Opel Olympia inmejorables condiciones a toda prueba. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

**VENDE** moto nueva. Informes, Quinpa Publicidad, Troya, 12, bajo.—Santiago.

dores primeras marcas. Informes, Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

**SIRVIENTA** interior o por horas, se ofrece, con informes. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo, Santiago.

**SE OFRECE** señora buena presencia, para servir, mañana 9 a 11 y 3 a 6 tarde. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12, bajo.—Santiago.

**VENDE** RENAULT 4-4 usado. Informes, Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

**RENAULT** 4-4, se vende, en perfectas condiciones. Informes en esta Administración.—Santiago.

**VENDE** RENAULT 4-4 usado. Informes, Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

**GRAN OPORTUNIDAD.** Vendo Opel Olympia inmejorables condiciones a toda prueba. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

**VENDE** moto nueva. Informes, Quinpa Publicidad, Troya, 12, bajo.—Santiago.

**REMOLQUES.** — Vendo tres, plataforma completa con dispositivos de enganche para acoplar a camión. Razón: Avenida Salamanca, 3-1.º B.—Santiago.

**RENAULT** 4-4, se vende, en perfectas condiciones. Informes en esta Administración.—Santiago.

**VENDE** RENAULT 4-4 usado. Informes, Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

**GRAN OPORTUNIDAD.** Vendo Opel Olympia inmejorables condiciones a toda prueba. Dirigirse a Quinpa Publicidad, Troya, 12-bajo.—Santiago.

## VIAJEROS

Ha regresado de su verano en Puentedeume, el director del Banco de La Coruña en Santiago, don Carlos Martínez Álvarez, en compañía de su esposa.

—Después de pasar una temporada en Puentedeume, ha regresado a Compostela, don Benjamín Mera, en compañía de su familia.

—Una vez pasada la temporada de vacaciones en La Coruña, ha regresado en compañía de su esposa e hijos, don José Traveso Bello, delegado comarcal de Información y Turismo en Santiago.

—Procedente de Bolro, después de pasar la temporada de verano, ha llegado a Santiago el industrial don Inocencio Ceinos Gil, en compañía de su familia.

—Procedente de Portomouro, don Miguel Buey Pérez, en compañía de su familia.

—Ha salido para la Sierra de Outes, la respetable dama doña María Méndez Brandón, viuda de Vázquez Enriquez, madre del administrador de la "Editorial Compostela, S. A.", don Francisco Vázquez Méndez.

—Después de una corta estancia en Compostela, regresó a La Coruña, en unión de su esposa, don José García Solla, apoderado general del Banco de La Coruña.

—De Puerto del Son, en compañía de su familia, después de pasar la temporada de verano, don Julio Cabo Rey, agente comercial.

—De Rolis, con su familia, don Antonio Mateo, industrial de Compostela.

—De Villajuán de Arosa, donde ha pasado la temporada de verano, don Pedro González Vázquez.

—De Fene-Sillobre, regresó, en compañía de su esposa e hijos, el teniente coronel de Infantería, don Antonio Gómez Serapio.

—Para Madrid, por vía aérea, don José Rocamora y su esposa, doña Ramona Ruiz alto funcionario de "Hepsa" de Puentecastro.

—Procedente de La Coruña, para la capital de España, por vía aérea, don Manuel Rodríguez Portillo, de Financiera Madrileña.

—También para la capital de España, el industrial de Compostela, don José Parga Moure.

—Terminadas las vacaciones romanas que han disfrutado en Santa Eugenia de Riveira, ayer volvieron en Santiago, para dirigirse a Madrid, los profesores de los Conservatorios de Música de Madrid y Valencia, respectivamente, doña Mill Porta y su esposo don Fernando Navarrete.

—Acudieron al templo de Santo Domingo, efectuando una ofrenda floral al mausoleo de Rosalía Castro.

Este matrimonio se propone organizar en Madrid un ciclo musical, para dar a conocer las obras de compositores gallegos.

## Pequeño Colegio YALE

A cargo de doctores y licenciados en Filosofía y Letras y en Ciencias  
**BACHILLERATO**  
**GRUPOS DE REVALIDA**  
Antealtares, 19 SANTIAGO

## CAROLO, S. L.

TALLER MECANICO — REPARACIONES  
García Prieto, 38 SANTIAGO Teléfono, 1128

# deportes

## El Trofeo Carranza, un éxito de los dos brasileños del cuádruple campeón de Europa Didí, la inteligencia hecha fútbol, ha cambiado el estilo de juego del Real Madrid

### A su lado, Di Stéfano ha demostrado que sigue siendo el futbolista más completo del mundo

Desde que hace seis temporadas llegó a España, Alfredo Di Stéfano se ha proclamado en cinco ocasiones máximo goleador de la Liga. Sin embargo, Di Stéfano ha logrado una sensacional hazaña siendo a la vez en todo el tiempo el hombre clave del Real Madrid, el motor del equipo y de entusiasmo, ha sabido en todo momento tanto encajar una mano a la defensa, como estar siempre al pie del cañón en el ataque. Auténtica máquina humana de constante movimiento, Di Stéfano ha sido para el Real Madrid, más que un jugador, un equipo completo. A partir de ahora, si Alfredo es inteligente y piensa lo que le conviene, su labor, con la llegada al club de Di Stéfano, podrá ser infinitamente más cómoda, sin perder, por otra parte, un ápice de su acostumbrada brillantez, aumentándola incluso.

Si el día de su presentación con el cuadro madrileño, frente al Fortuna holandés, comentó Di Stéfano que no había sido el Di Stéfano que todos esperábamos pese a demostrar sobradamente su clase, ahora tras la disputa del Trofeo Ramón de Carranza, me alegro en decir que el moreno brasileño, situado al fin en el terreno —el primer día jugó adelantado como en punta, cara adelantado al disparo— que mejor la va a su estilo, de medio centro a la antigua, dió un curso de bien jugar, gracias al cual todo el equipo blanco funcionó a la perfección.

#### EL NUEVO DI STÉFANO

Di Stéfano, particularmente, al no tener necesidad ya de bajar a todos los terrenos, pues Di Stéfano, omnipotente, cubría la zona central del campo con una jerarquía impecable, fue para los aficionados un Di Stéfano distinto. Ni mejor, ni peor que el de antes, pero sí mucho más práctico todavía. Porque únicamente ya con la misión de marcar goles, sin tener que derrochar sus grandes energías en la ayuda de sus compañeros, la "Sacta Rubia" asombró al público de Cádiz con una lección perfecta de lo que es jugar de delantero centro. Así, fué posible que marcara cinco preciosos goles al Milán en el partido semifinal del Torneo —el otro lo logró Di Stéfano con un golpe franco impecable, sacado con efecto— y uno al Barcelona, en el encuentro decisivo, pese a la violenta presión que durante los noventa minutos encontró en la dura, suela defensa del Barcelona.

#### PRIMER TROFEO

El Real Madrid ha ganado la primera copa importante de la temporada 1965-66. Di Stéfano, la inteligencia hecha fútbol, el nombre para quien el balón no tiene secretos, ha sido el genio del Trofeo Ramón de Carranza en su quinta edición. A su lado, Di Stéfano, "el eterno", el indomable, y Gento, asombró la noche de la final, frente a los azulgranas artífice del triunfo con su velocidad de cohete humano y su habilidad con el balón de artista cenceño.

Con Di Stéfano, situado en esa zona media, distribuyendo juego y cortando todo el que crea el adversario, uno de los medios, Zarraga casi siempre, para tornar el clásico 4-2-4; baja a reforzar la defensa dejando su puesto a Di Stéfano, el Real Madrid ha cambiado, para su fortuna, su estilo de juego para la próxima temporada. En ella, más descansado, Di Stéfano, lanzado por el moreno y por Puskas y apoyado por Gento y Canario, puede, con su maestría artillería, darle otras muchas victorias al extraordinario equipo blanco.

#### CANARIO, TRIUNFADOR TAMBIEN

Junto a Di Stéfano, el otro brasileño, Canario, se ha ganado merecidamente también, la fama de gran jugador, en Cádiz. Rápido, inteligente, y sobre todo, trabajador incansable, luchador, peleador, entusiasta, ha hecho olvidar a los aficionados del transtestido Raymond Kopa, el "Napoleón" del fútbol galo. Entre los aficionados españoles que le han visto jugar se comenta ya que Canario, comparado con su antecesor en el puesto de extremo derecho, es como una hormiga laboriosa metida en un granero si se la contrasta con un mejicano de

enorme sombrero que duerme tranquilamente al sol en una cálida tarde de primavera.

Como se esperaba, en cuanto ha habido otra oportunidad, Canario y Di Stéfano se han adjudicado todas las bazas. El sabor de boca dejao por su fútbol no desaparece de los técnicos y aficionados que los vimos evolucionar sobre el césped gaditano del Estadio de Carranza, en mucho tiempo. El Real Madrid, con su contratación, ha realizado un extraordinario negocio. Y habrá conseguido, sin duda, que Alfredo Di Stéfano pueda seguir asombrándonos con su clase de excepción, varias temporadas más todavía.

#### DIDI, DIRECTOR DE ORQUESTA

El partido Real Madrid-Milán, con Di Stéfano director de orquesta, fué un maravilloso concierto a cargo de la orquesta madrileña, que envolvió con su estilo profundo, de mordiente sin par, de belleza increíble, al espectacular pero lento encaje de bolillos de los italianos, entre los que destacaron hombres de la talla del sueco Liedholm, del argentino Grillo y del brasileño Mazzola (o Altafini, como le llaman en Italia, dolidos los "hinchas" según me decía el otro día una periodista de aquel país de que el nombre del para ellos tan glorioso Mazzola pudiera darse a ningún otro jugador, sobre todo a un jugador no nacional.

Tras eliminar apuradamente los azulgranas a un débil Standard de Lieja, en cuyas filas sólo hubo coraje y falta de calidad —Heleno Herrera se equivocó al estimar que convenía reservar a varios titulares para el choque final contra el Real Madrid—, el Barcelona, que comenzó marcando por mediación de Cizber en el choque final, y que llegó mejor fútbol que su adversario en los primeros minutos, tuvo que rendirse finalmente ante los cuádruples europeos, superando siempre por la maestría y las individualidades colosales de los madrileños. Di Stéfano, en esta ocasión, no pudo brillar tanto como centra el Milán, muy marcado por el internacional Segarra pero fué de nuevo una pieza maestra en la maquiñaria blanca. Canario, el hombre que se gana siempre las simpatías del público por su amor propio, se lesionó gravemente minutos antes del final y fué sustituido por Herrera. A su salida del campo, una prolongada ovación premió con justicia su destacada labor. Gento, el mejor madrileño en la final, marcó un gol de prestidigitador, estilo Di Stéfano.

## Velada de boxeo en el Estadio ferrolano

Organizada por la Comisión de Fiestas del Ayuntamiento, en colaboración con el Gimnasio Joaquín Alejos, el sábado, día 5 se celebrará en el Estadio Municipal "Manuel Rivera" una gran velada de boxeo, con 5 interesantes combates entre aficionados de La Coruña y El Ferrol.

En el primer combate pelearán Soto y Vergara y Armando y Pérez en el segundo, siendo ambos de revancha. Fombo se enfrentará a David en el tercero, y en el cuarto Vidal, ese excelente deportista ferrolano que tanto promete, peleará en combate de tres asaltos de tres minutos contra Gerardo.

El combate de fondo, de revancha, presentará una nueva versión del encuentro Ferrero - Antuña, que tanto había dado que hablar y tanto había gustado a los aficionados por las excelentes condiciones que ambos pugiles reunían.

Existe gran animación ante este verdadero acontecimiento deportivo y no dudamos en augurar una considerable afluencia de público al Estadio para presenciar la velada que comenzará a las ocho de la tarde.

con efecto enorme. Los otros tantos blancos fueron logrados por Puskas (2) y Di Stéfano. Cizber, Villaverde y el también brasileño Evaristo, que no destacó demasiado, marcaron por el Barcelona. Tres goles, estos debidos más a los fallos de Dominguez, meta madrileño, y a su defensa, muy desafortunada, en la que faltaban los titulares Marquitos y Casado, lesionados, que al mérito de sus autores.

En resumen, el "V Trofeo Ramón de Carranza" ha servido para ver que Di Stéfano, la inteligencia

hecha fútbol va a cambiar por completo, para bien, el estilo del Real Madrid, cuádruple campeón europeo. Cuando la nueva táctica del fútbol, va a cambiar por completo, encajado a la perfección, el Real Madrid, con figuras de la talla de Di Stéfano, Di Stéfano, Puskas, Canario y Santamaría, no tendrá rival en el viejo continente Y, posiblemente, con permiso del Santos, del Vasco de Gama y del Bctago, también en el resto del mundo.

RAMON MELCON, junior

## COPA DE EUROPA

# El BARCELONA empató a dos tantos con el C. D. N. A., en Sofía

## Se practicó un juego brillante y veloz

SOFIA, 3. — Con empate a un tanto ha terminado el primer tiempo del encuentro C. D. N. A. Club de Fútbol Barcelona, para la Copa de Europa.

El estadio búlgaro se llenó por completo y el partido se desarrolló con tiempo seco y frío. Los minutos iniciales fueron de dominio del C. D. N. A. que

practicó un brillante y veloz juego, consiguiendo su gol a los 17 minutos con ocasión de una falta directa lanzada por Rakaroff que sorprendió con un tiro de fuerza impresionante a Ramallets, por mala colocación de la barrera defensiva barcelonista.

A raíz de este tanto y aunque sus filas estuvieron colocadas en posición defensiva, el Barcelona se lanzó al ataque presionando fuertemente la meta búlgara. A los 23, Suárez lanzó fuera un penal que fue castigado el C. D. N. A. por zancadilla a Evaristo en el área búlgara. A los 31, Segarra remató fulminantemente de cabeza el gol del empate en una falta indirecta sacada por Suárez.

Dos tiros del ataque búlgaro se estrellaron en los palos del marco defendido por Ramallets, así como un disparo de Evaristo en el larguero de la portería de Naldenof. El Barcelona forzó cuatro córners por tres el C. D. N. A.

En los primeros quince minutos de la segunda parte el Club de Sofía se lanzó a un violento ataque que obligó al Barcelona a repliegue aún más íneas cerrando el camino a los diez jugadores del equipo contrario, lanzados a un ataque que no tuvo fruto en una reacción barcelonista impulsada por Suárez en la que los españoles no sólo neutralizaron el dominio a que estaban sometidos, sino que pasaron a un arrollador ataque que tras un gran tiro de Evaristo que se estrelló en el palo y otro de Suárez que obligó a emplearse a fondo el meta búlgaro, a los 16 minutos Martinez marcaba el segundo tanto español a pase de Suárez y como continuación de un córner sacado por Rivellés.

Con el tanteo a favor, el Barcelona se dedicó a realizar un juego defensivo, facilitando así una nueva fase de agobio para su puerta que fué perforada por segunda vez a los 34 minutos y en una jugada de sorpresa, al interior izquierdo del C. D. N. A., Kofef, recogió un despeje de su defensa y, desde lejos, sorprendió a Ramallets con un disparo esquinado que se tradujo en el empate definitivo de dos tantos, resultado del encuentro.

En esta segunda mitad el C. D. N. A. sacó diez córners por cuatro el Barcelona. —Afil.

#### ATLETISMO

# BARRIS se adjudicó el III Trofeo "Ciudad de La Coruña"

## José Luis González ganó los cien metros lisos

LA CORUÑA, 3. — En las pistas atléticas del Estadio Municipal de Riazor se celebró esta tarde el III Trofeo "Ciudad de La Coruña", con la participación de numerosos atletas. El Trofeo se lo adjudicó el atleta catalán Tomás Barris, que totalizó mil setenta y dos puntos. Las pruebas estuvieron presididas por el presidente de la Audiencia Territorial, acompañado del jefe de familia y el secretario general de la Federación Española de Atletismo, señor Cabezas, en representación del presidente.

Relieves cuatro por ciento. — 1. Federación Coruñesa, cuarenta y cinco segundos una décima. Tres mil metros lisos. — 1. Tomás Barris, ocho minutos, diez y nueve segundos, cuatro décimas. 2. Manuel A. Alonso, también de la Federación Catalana. —Afil.

#### RESULTADOS

Salto de longitud. — 1. Germán Torre, 6,12 metros (Federación Coruñesa); 2. Pedro Artega, 6,07. Triple salto. — 1. J. María Guillén, 13,22 metros (Federación Coruñesa); 2. Antonio Brunell, 13,08. Lanzamiento de disco. — 1. Conrado Durantez, 41,84 metros (Federación Coruñesa); 2. Adarraga (Bernardino). Ciento diez metros vallas. — 1. Miguel Avalo (Federación Coruñesa), diez y siete segundos, una décima. 2. Bernardino Adarraga (Federación Gulpuzcoana), diez y siete segundos, dos décimas. Cuatrocientos metros lisos. — 1. Ramón Pérez (Federación Asturiana), cincuenta segundos tres décimas. 2. Fernando Bremón (Federación Coruñesa), cincuenta segundos cuatro décimas. Cien metros lisos. — 1. José Luis González, diez segundos, nueve décimas. 2. Melanio Asensto (Federación Madrileña), once segundos. Ochocientos metros lisos. — 1. J. Gómez Almazán (Federación Catalana), un minuto, cincuenta y nueve segundos, una décima. 2. Cesáreo Marín (Vizcaína), dos minutos.

## Tiro al plato y pruebas de natación, en Puentecesures

Mañana, sábado, día 5, tendrán lugar importantes pruebas de Tiro al Plato que darán comienzo a las tres y media de la tarde disputándose trofeos de plata de la Exema. Diputación Provincial, Club de Tiro, Ilespa, Armería Toribio, Pedro Domecq y Vinos Guerra.

Tienen anunciada su participación el equipo de tiradores del Club de Tiro Deportivo de Santiago y destacadas escopetas de la región, contándose con el concurso del campeón de Galicia, don Guillermo Gamero.

#### NATACION

Dentro del programa deportivo a celebrar estos días, destacan las pruebas de natación que el martes día 8 disputarán el Club local y la selección padronesa en el río Ulla.

Nuestros nadadores vienen intensificando los entrenamientos, esperando que el equipo integrado por Mora, Chano, Igarico, Mon, Angel, Pepe y Maka, todos de categoría infantil, y el juvenil Castromán, resulten vencedores en tan interesante competición.

## El domingo, en Santa Isabel

# Santiago-Celta, a las cinco y media de la tarde y Arenal-Arosa, en partido matutino

La precipitación hizo una de las suyas a los equipos compostelanos. Santiago y Arenal, que pretendían —cada uno por su lado— celebrar un partido amistoso a las cinco y media de la tarde, se encontraron, de repente, en la imposibilidad de hacerlo, porque Santa Isabel no puede albergar, como es lógico cuatro equipos a una misma hora.

Siempre ha reinado buena armonía entre los dos clubs compostelanos, y por ello no fué difícil llegar a un acuerdo. El Arenal jugará contra el Arosa, a las once y media de la mañana, y el Santiago, contra el Celta, a las cinco

## El domingo se celebrará la travesía Mugardos-Ferrol, IV Trofeo «Abelardo López»

EL FERROL DEL CAUDILLO, 3.—(De nuestro corresponsal deportivo, Javier).

La clásica prueba anual de natación, instituida por la Delegación de Juventudes departamentales, como homenaje al gran deportista y amante de las pruebas de natación don Abelardo López Montovio, se va a celebrar el domingo día 6 en su cuarta edición.

Si alguna persona, tiene sobradamente justificado un homenaje, nadie con más meritos que el veterano nadador que aun a pesar de sus años, que son muchos, hace casi a diario la travesía La Cabana-Muelle de Ferrol, y hay que ver lo maravillosamente que se conserva, dando sensación de potencia extraordinaria, y con una salud, pese a sus 70 años corriendo, que para si quisieran muchas personas con la mitad de la edad del gran Abelardo. Recordamos que en ocasión de instituirse la prueba en 1966 que en aquella fuera la travesía Ferrol-Mugardos, con sus 67 años, realizó la travesía como un chaval, siendo recibido por t. o. o. el puerto mugardés, con el más entusiasta recibimiento.

Por su «atada vida y siempre al servicio de los deportes del mar especialmente la natación, está en posesión de la Medalla al Mérito Deportivo en su categoría de bronce y que con toda justicia le fuera concedida por la Delegación Nacional de Deportes. Dicha medalla la volverá a lucir en ocasión de celebrar se la sexta edición del trofeo que lleva su nombre. Gran persona este gran Abelardo, al que volvemos a felicitar muy cordialmente desde estas columnas.

Para la prueba, ya se han inscrito numerosos nadadores y por esta vez han anunciado su participación los de La Coruña, que quieren sumarse a este homenaje. La prueba, como ya arriba decimos será la travesía Mugardos-Ferrol quedando establecida la meta de llegada en los bateas del Club Naval de Regatas. Aparte de los hermosos trofeos donados por la Organización Juvenil hay que sumar los de la Comisión de Fiestas Ferrolanas y distintas autoridades, es decir que habrá trofeos para casi la totalidad de participantes aparte de las medallas para todo aquel nadador que logre terminar la prueba.

#### NOTA DE LA DELEGACION DE JUVENTUDES

Celebrándose el próximo domingo día 6 a las cuatro de la tarde la prueba de natación travesía Mugardos-Ferrol, IV Trofeo Abelardo López, se advierte a todos los participantes que a las tres y media en punto y de las bateas del Club Naval de Regatas, se partirá en dirección de la ciudad villa. Todo aquel nadador que no se encuentre con 15 minutos de antelación en el referido Club Naval, será excluido de la prueba.

#### NUEVO ARBITRO DE FUTBOL

Ha sido ascendido a la categoría Regional el que hasta ahora figuraba como árbitro comarcal, Miguel Díaz de la Delegación de Ferrol.

Consideramos justo este ascenso, ya que el citado colega, y principalmente dirigiendo encuentros de las comarcas de aficionados, había venido destacando mucho. Nuestra coral enhorabuena y a seguir progresando en busca naturalmente de un nuevo ascenso, del que no dudamos alcanzará de seguir actuando como lo ha venido haciendo hasta la fecha.

## Marquitos podrá alinearse en el primer partido de Liga

MADRID, 3.—Se tiene la impresión de que el defensa del Real Madrid, Marquitos, podrá alinearse en el primer encuentro de Liga de la temporada frente al Real Betis Balompié. La lesión muscular que venía padeciendo ha remitido bastante y los médicos del Club creen que se hallará en condiciones de jugar para la citada fecha. —Afil.

## Campeonato nacional de pesca submarina

BARCELONA, 3.—El campeonato de España de pesca submarina se celebrará en los días 5 y 6 del actual, en las aguas de San Feliu de Guixols, organizado por la Asociación de Pesca Submarina y constará de dos pruebas puntuales.

Han formalizado su inscripción nueve equipos, de ellos cinco con un máximo de diez hombres —Andalucía, Baleares, Cataluña, Valencia y Vizcaya— y los cuatro restantes, Asturias con seis, Alicante con siete, Murcia con nueve y Santander con seis. —Afil.

**Doctor Manuel Garaizabal Bastos**  
CIRUGIA  
Real, 126 Teléfono 1739  
EL FERROL

**Sanatorio de reposo SANTA TERESA**  
VILLA SOLEDAD  
PARA ENFERMOS NERVIOSOS Y MENTALES  
Avenida del Generalísimo, 84.—Teléfono 2443. — EL FERROL  
Gran Chalet rodeado de extensos parques y jardines. Campo de tenis. Aplicación de todos los tratamientos de enfermos nerviosos y mentales tanto clásicos como modernos.  
Director: Dr. OTERO VALCACEL  
Jefe de la Clínica de Neurología y Psiquiatría del Hospital de Marina.  
Diplomado por oposición en dichas especialidades de Sanidad de la Armada y Sanidad Militar.  
Consulta en el mismo edificio de 12,30 a 2,30

**Dr. Gallego**  
OCULISTA  
Moderno tratamiento del Estrabismo y Ambliopía  
NO CONSULTA LOS MIERCOLES  
Teléfono 1160  
Rúa Nueva 32  
SANTIAGO

# Exámenes de Grado de Bachillerato

## NORMAS GENERALES

**MATRÍCULA.** — El plazo de inscripción para los Exámenes de Grado de Bachillerato (Elemental y Superior) estará abierto del 8 al 12 del presente mes de septiembre (ambos inclusive), en todas las secretarías de los Institutos Nacionales de Enseñanza Media del Distrito, no admitiéndose bajo ningún concepto, inscripción alguna con posterioridad al 12 de septiembre.

Los alumnos procedentes del Plan de 1938, que tengan cursados los siete años de Bachillerato y deseen realizar en la misma convocatoria, una vez superado el Examen de Grado Superior, las Pruebas de Madurez del Curso Preuniversitario, deberán matricularse del Examen de Grado, para hacer compatible dicha simultaneidad, en los Institutos de la capital del Distrito Universitario, es decir, de Santiago de Compostela. Asimismo lo harán aquellos alumnos procedentes de planes anteriores a 1938 y los que tengan realizados estudios eclesiológicos (períodos de Humanidades y Filosofía), siempre que la

adaptación o convalidación hecha para cada caso individual por el Ministerio de Educación Nacional les autorice a realizar en una misma convocatoria el Examen de Grado Superior y las Pruebas de Madurez del Curso Preuniversitario.

### EXAMENES

#### a) Grado Elemental

1. — Tribunales. — Funcionarán en el Distrito Universitario cuatro tribunales de Grado Elemental, cada uno de los cuales iniciará su actuación el próximo día 15 de septiembre en las siguientes ciudades:

- Tribunal núm. 1. — El Ferrol del Caudillo.
- Tribunal núm. 2. — Santiago.
- Tribunal núm. 3. — Orense.
- Tribunal núm. 4. — La Coruña.

2. — Locales de Exámenes. — Por disposición del Excmo. y Magnífico Sr. Rector de la Universidad de Santiago los Exámenes de este Grado tendrán lugar en los locales de los siguientes

centros docentes oficiales: en Santiago, Instituto de Enseñanza Media "Rosalia Castro"; en La Coruña, Instituto Masculino de Enseñanza Media; en Lugo, Instituto Masculino de Enseñanza Media, y en Orense, Vigo, Pontevedra y El Ferrol del Caudillo, en los de sus respectivos Institutos de Enseñanza Media.

#### b) Grado Superior

1. — Tribunales. — Una vez terminados los Exámenes de Grado Elemental, comenzarán los de Grado Superior, a cuyo efecto funcionarán en el Distrito Universitario tres tribunales, que iniciarán sus actuaciones por las siguientes ciudades:

- Tribunal núm. 1. — Pontevedra.
- Tribunal núm. 2. — Santiago.
- Tribunal núm. 3. — Vigo.

2. — Locales de Exámenes. — Igualmente por disposición rectoral, los Exámenes de Grado Superior se celebrarán en los locales de los siguientes centros docentes oficiales: en Santiago, Instituto de Enseñanza Media "Rosalia Castro"; en La Coruña, Instituto "Eusebio da Guarda"; en Lugo, Instituto Masculino, y en Orense, Vigo, Pontevedra y El Ferrol del Caudillo, en los de sus respectivos Institutos.

Por las secretarías de los Institutos Nacionales de Enseñanza Media del Distrito, se han hecho públicas las convocatorias respectivas de matrícula, con indicación de los requisitos necesarios para la misma.

Lo que se hace público para general conocimiento. Santiago, 1 de septiembre de 1959. — El Jefe de la Inspección del Distrito, Daniel Bescansa.

# LOS MUEBLES SON EL ADORNO DEL HOGAR

Realce la elegancia de su casa con muebles de

## Galerías TACA

Gral. Franco, 118

Teléfono, 4092

FERROL

Antes de efectuar sus compras le aconsejamos visite las exposiciones y compruebe sus precios. Será Vd. el mejor propagandista de GALERIAS TACA.

Elegancia, calidad y economía encontrará siempre comprando en GALERIAS TACA

## La Coruña al día

# Se trasladó a Reinosa el Director General de Seguridad

LA CORUÑA, 3. (Por teléfono. De nuestra Delegación). Ha salido con dirección a Reinosa, acompañado de su esposa,

el director general de Seguridad, don Carlos Arias Navarro.

### MARINERO HALLADO MUERTO SOBRE LAS AGUAS DEL MUELLE

Fué hallado muerto, sobre las aguas del muelle "Calvo Sotelo" el marinero del bonitero vasco "Ramírez", Manuel Fernández Iglesias, de 58 años, vecino de Chillero (Asturias). El barco se halla en el puerto coruñés desde hace tres días y el mencionado marinero faltaba a bordo desde ayer por la tarde. Recogido el cadáver fué reconocido por su hijo Jesús Iglesias, patrón del bonitero.

### VISITAS AL CAPITAN GENERAL

El capitán general, don Fermín Gutiérrez de Soto, ha recibido en el día de ayer las siguientes visitas: Don Alejo Moyano Agrá, general jefe de Intervención del C. de E. I. y de los Servicios de Intervención de la Primera Región, don Manuel Miguel Quintana, cónsul de la Argentina en La Coruña.

### FALLECIMIENTO DE UN HERIDO

De madrugada, falleció en la Clínica Labaca, el industrial José Velga, propietario de una barraca, a consecuencia de las heridas que le fueron producidas con la culata de una escopeta de tiro de pichón, hecho ocurrido días pasados, del que dimos cuenta, en Santa Margarita.

## Curso Universitario de Verano, en Vigo

# D. Luis Morales pronunció una conferencia sobre "El misticismo y su expansión en la obra de Santa Teresa de Jesús"

VIGO, 3. (De nuestra Delegación).

A las siete y media de la tarde de ayer, en el salón noble del Casino de Vigo, totalmente ocupado por un selecto auditorio, se celebró la primera reunión, tras la inaugural, de los XVII Cursos Universitarios de Verano, que reunen a un crecido número de cursillistas.

Ocupó el estrado presidencial el Magnífico y Excelentísimo Sr. D. Luis Legaz Lacambra, Rector de la Universidad de Santiago de Compostela y Director de los Cursos, quien tenía a su derecha al Alcalde de la ciudad, Excmo. Sr. D. Tomás Pérez Lorente, y al Párroco de la S. I. C. de Santa María, Prelado Doméstico de Su Santidad, Monseñor don Alfonso Casas Villanueva. Y a su izquierda, el Magnífico y Excelentísimo Sr. don Manuel Batlle Vázquez, Rector de la Universidad de Murcia; el Catedrático de Derecho Romano de la Universidad Central, don Ursicino Alvarez Suárez, y el Vicesecretario General del Consejo Nacional de Educación y Secretario de los Cursos, Excmo. Sr. don Enrique López Niño.

Abierta la sesión, con unas palabras de saludo a los conferenciantes y cursillistas, ocupó la tribuna el Excmo. señor don Luis Morales Oliver, Catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Madrid, quien disertó sobre el tema "El misticismo y su expansión en la obra de Santa Teresa de Jesús". Después de corresponder cordialmente al saludo del doctor Legaz Lacambra, dijo que una de las grandes aportaciones de Santa Teresa es la de su actualidad. Su doctrina no queda encerrada en el siglo XVI; traspasa la época y hoy sigue siendo tan viva como entonces. Merece a su valor perenne, para entender bien la doctrina de Santa Teresa de Jesús, el ilustre disertante hizo notar los distintos aspectos del ascetismo y misticismo y modos de oración, y la maravilla de la vida contemplativa.

Después de explicar los datos de la vida de esta Santa importante para la explicación de su obra, centrada sobre todo en torno a la ciudad de Avila, entró en el análisis de su obra, preferentemente en el castillo interior y moradas. Explicó las tres primeras moradas, que son ascéticas, dentro de la imagen simbólica del castillo, y tras enlazar el amor y la vida interior, estudió las cuatro últimas moradas, que son místicas, y cuyo desarrollo puede seguirse perfectamente a través del símbolo de la colmena del gusano de seda, y de otros más, traídos a la perfección por la Santa de Avila. Estudia primorosamente la oración del recogimiento y de quietud, la oración de unión y expositiva espiritual, y hace un análisis de los prodigios que se encierran en la vida del alma al llegar a la séptima morada.

puso de relieve el valor extraordinario de la doctrina teresiana en que se armonizan lo dinámico y lo contemplativo, así como la gran enseñanza de Santa Teresa en su optimismo que nos enseña cual es la entrada del cielo.

Una calurosa ovación acogió las últimas palabras del Dr. Morales Oliver.

Seguidamente intervino el Magnífico y Excmo. Sr. Rector de la Universidad de Murcia para desarrollar el tema "Problemas de la propiedad horizontal".

Desarrolló su conferencia el ilustre catedrático enfocando el interesantísimo problema actual de la vivienda, en su aspecto de adquisición del piso propio, estudiando su importancia social, jurídica y económica, resaltando estos aspectos y sacando en conclusión la necesidad reguladora dentro de la Ley y del sentido cristiano de la vida.

Estudia después con detalle la naturaleza del problema de la propiedad horizontal, llamada así por similitud con la propia naturaleza del mismo, que es como una relación de extractos superpuestos en donde la horizontalidad domina.

Por último estudia una tercera fase en sus aspectos parciales en la regulación jurídica. Derecho de tanteo, pacto de retro, renuncia al mismo etc., ejecución de moroso, acción conminatoria y demás fórmulas que están en vigencia en diversos países, en muchos de los cuales hace muchos años se han ocupado del importantísimo problema de la morada humana, acuciante en todas partes por la evolución de la vida moderna y que en España tiene actualmente un extraordinario volumen.

El orador ha sido calurosamente aplaudido al final de su magnífica conferencia.

### CURTIDOS Cándido Rico

le ofrece Tintes, Cremas y Reparadores en todos los colores, Cordones, Plantillas, Protectores, etc. Superhidroisolación y Generelit (suela plástica) en negro y marrón, de la Casa General, solamente de venta en esta Casa. Concepción Arenal, 21 EL FERROL

### Academia de corte y confección Durán de González

ALTA COSTURA Sistema patentado, basado en las últimas evoluciones de la moda. Fácil y elegante. No tiene rival. Plaza de las Angustias, 8 FERROL

## Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes de La Coruña

Precios máximos del aceite de las clases Importación, Oliva a granel y envasado, para su venta al público, que regirá en esta provincia durante el mes de septiembre de 1959.

Como consecuencia de las normas contenidas en la Circular 14/58, de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, de fecha 29 de noviembre último, que regula la campaña aceitera 1958-59, se hace público para general conocimiento que los precios máximos de venta al público para el aceite en esta provincia, serán los que a continuación se relacionan.

### ACEITE DE IMPORTACION (Art. 21 Circular 14/58)

Acete a granel litro: En los Ayuntamientos de Carballo, Mugardos, Narón y Neda, 16'40 pesetas.

En los Ayuntamientos de Abejondo, Ames, Ares, Arteijo, Bergondo, Coristanco, Cambre, Carballo, Caral, Cerceda, Colodrós, Culleredo, Dodro, Enfesa, Fene, Laxe, Miño, Negreira, Oleiros, Oza de los Ríos, Paderna, Padrón, Biano, Riveira, Rols y Orroso, 16'45 pesetas.

En los Ayuntamientos de La Coruña, Santiago de Compostela, Betanzos, Aranga, Arzuá, Boqueixón, Buján, La Baña, Capela, Cedeira, Cerdido, Cesuras, Curtiri, Cabeñas, Irijoa, Lousame, Malpica, Mesía, Moeche, Monfero, Muros, Noya, Ordenes, Outes, El Pino, Puebla del Caramiñal, Puentes de García Rodríguez, Puerto del Son, San Saturnino, Sada, Somozza, Teo, Trazo, Valdiviño, Vedra y Villamayor, 16'50 pesetas.

En los Ayuntamientos de Boiro, Bolmorte, Brión, Cabana, Frades, Lage, Mañón, Mazaricos, Puenteceso, Santa Comba, Sobrado de los Monjes, Tordoya, Vilasantar, Vilmanzo y Zas, 16'55 pesetas.

En los Ayuntamientos de El Ferrol del Caudillo, Camariñas, Cee, Coreubión, Dumbria, Finisterre, Mellis, Mugla, Ortigueira, Santiago, Toques, y Puentedeume, 16'60 pesetas.

Los mencionados precios máximos se fijaron incrementando el precio base de 16'40 pesetas litro el importe estricto de los gastos de transporte desde almacén mayorista más cercano a cada Ayuntamiento y los Arbitrios Municipales autorizados expresamente por la Delegación de Hacienda.

### ACEITE OLIVA PURO (Art. 21 y 22 Circular 14/58)

Precios de venta al público de los aceites de oliva puro distribuidos por la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, así como los de libre comercialización:

Acete a granel litro: En los Ayuntamientos de la Provincia, excepto los que a continuación se indican, 21'65 pesetas.

En el Ayuntamiento de Ortigueira, 21'70 pesetas.

En los Ayuntamientos de La Coruña, Santiago de Compostela, Betanzos, Muros y Puentedeume, 21'75 pesetas.

En el Ayuntamiento de El Ferrol del Caudillo, 21'85 pesetas.

En los anteriores precios se hallan incluidos los gastos de transporte hasta consumo y los márgenes comerciales, así como el importe de los arbitrios municipales.

### ACEITE OLIVA ENVASADO (Art. 23 Circular 14/58)

Precio máximo: El de 25'50 pesetas litro, e importe del envase con devolución. El citado precio se podrá incrementar solamente con el arbitrio que está aprobado por la Delegación de Hacienda, en el Ayuntamiento en que se efectúe la venta.

producirá la descalificación de los comerciantes e industriales responsables, sin perjuicio de las demás sanciones que pudieran serles aplicadas en los expedientes que se incoen, que se tramitarán con carácter de urgencia, con arreglo a los preceptos de la Ley de 30 de septiembre de 1940 y Circulares números 467 y 701 de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes.

Asimismo se recuerda a todos los establecimientos detallistas de la provincia, que se dedican a la venta de aceites comestibles, la obligación de exponer en sus escaparates o en sitio visible de su establecimiento, caso de carecer de aquéllos, botellas o cualquier otra clase de recipientes, precisamente de cristal claro, que contenga las dos calidades de aceite cuya venta se halla autorizada al amparo de la Circular 14/58 de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes:

En los envases en que se efectúe la exposición y de forma que no pueda dar lugar a confusión, se fijará un cartel con la expresión de la calidad del aceite que contenga (aceite de oliva puro o aceite de importación), así como el precio de venta al público anteriormente señalado.

La Coruña, 31 de agosto de 1959. — El Gobernador Civil-Delegado, Evaristo Martín Freire.

**J. Pardo Bedía**  
MEDICO OCULISTA  
Consulta de 10 a 1 y de 4 a 8  
Dolores, 69, primero  
FERROL

**Dr. R. Alsina Gómez-Bila**  
CIRUGIA GENERAL  
Especialista del aparato digestivo  
C/ta Nueva, 16-2º  
Teléfono 1984 y 1125  
SANTIAGO

DROGUERIA - PERFUMERIA - PRODUCTOS INDUSTRIALES  
**Establecimientos GANTE**  
Callao, 27 --- Teléfono, 2765  
Distribuidores para Ferrol y su comarca de las puertas prefabricadas  
**RECORD-PEMSA**  
EL FERROL DEL CAUDILLO

**Academia «Jorge Juan»**  
EL FERROL DEL CAUDILLO  
**Oposiciones año 1.959**  
C. GENERAL, 3.---Señores Ramos, Menaya y Oliveri.  
MAQUINAS, 6.---Señores Pias, Martín, Piñeiro, Leoncio, Franco y Liaño.  
INF. MARINA, 2.---Señores Serrano y Cubilot.  
ACADE. AIRE, 2.---Señores Morales y Vizoso.  
Primer Grupo (Aire).---Señores Ororbia, Cobaleda Eytor, Cordero y Torrente.  
PLAZAS EN ESTA CONVOCATORIA, 18

# LOS PUERTOS

## Vigo

Por resolución de la Dirección General de Puertos y Señales Marítimas se anula el concurso celebrado por la Junta de Obras y Servicios del puerto de Vigo para la adquisición de un remolcador destinado a prestar servicio en dicho puerto.

### MAÑANA DOS TRASATLANTICOS

Llegarán mañana, sábado, los trasatlánticos "Brazza", de bandera francesa, en escala turística y el español "Covadonga", que se dirige a La Habana y Veracruz.

### EL DOMINGO EL "ANTILLES"

A primera hora de la mañana del domingo, se espera de El Havre y Southampton, el trasatlántico francés de gran porte "Antilles", que embarcará aquí unos 160 pasajeros y 20 automóviles, con destino a Puerto Rico y La Guayra.

### CORREO DE CANARIAS

Con destino a Canarias salió en la tarde de ayer el buque-correo "Poeta Arolas", que embarcó aquí pasaje y carga.

## La Coruña

### EL "MONTE URBASA" LLEGARA PROXIMAMENTE

Para el próximo día 11 se anuncia la entrada en puerto del trasatlántico español "Monte Urbasa", que, procedente de Bilbao, embarcará en La Coruña pasaje para puertos sudamericanos.

### MOVIMIENTO PORTUARIO

Entraron: "Ciudadela", con mineral, de Pasajes; "Cruz de Aitzgorri" con carbón, de Gijón;

## EL FERROL

### EL FERROL

Entrado: Vapor "María Dolores", de Villagarcía, con adoquines.

## VILLAGARCIA

Entraron: "Romero", de Gijón, con doscientas toneladas de cemento.

Despachados: "Gondan" para Gijón, en lastre.  
Esperados: "Río Sar" de Cádiz, con doscientas toneladas de sal; "Esla" de Amberes y Bilbao, con carga general en tránsito, y aquí cargará madera para Canarias; "Monte Ayala" de La Coruña con sesenta toneladas de carga general; "Carmen Barcia" de Málaga, con carga general; "Monte Faro" con carga general, del Norte; "Cabo Roche" con carga general, del Sur; "Mirio" a cargar adoquín, para El Ferrol.

### LINEA DE CANARIAS

Para el sábado se espera el vapor "Aberique" procedente del Norte, con pasaje y carga.

No deje que su negocio sea un barco sin brújula

EL ANUARIO GENERAL DE ESPAÑA  
(DAILY-BAILLIERE-HIERA)  
Le facilita las direcciones de todas las Industrias, comercios y profesiones de España



PRECIO DE LOS 4 VOLUMENES: 500 PTAS.  
Solicitado a: Anuarios Bailly-Bailliere y Hiera Reunidos, S. A., Enrique Granados, 86 y 88 - BARCELONA

Cocinas eléctricas **EDESA**  
CON HORNO  
OCUPAN POCO ESPACIO  
Delegación. Depósito  
Vda. de Pedro Fernández e Hijos  
Instalaciones eléctricas  
FERROL

**ATENCIÓN**  
Brillantes, diamantes, perlas oro, plata, platino, por necesitar paga mucho.  
LA OCASION  
Canalejas, 118 FERROL

**SANATORIO PROFESOR Villar Iglesias**  
Cirugía, del Riñón, Vejiga y Próstata  
Teléfono 1304  
General Parodiñas 1  
SANTIAGO DE COMPOSTELA

# EL CORREO GALLEGO

## Al margen de las nuevas colecciones de la alta costura parisiense

### "Flash" sobre las maniqués-vedettes

Por Charlotte RIX

PARIS. — Del corresponsal de la Agencia MIROSPA en exclusiva para EL CORREO GALLEGO. — La extraordinaria rapidez con que cambia la moda obliga a los modistas a buscar constantemente nuevas maniqués capaces de representar perfectamente el estilo nuevo que desean lanzar. Astoño, los creadores conservaban fielmente su "cabina" (nombre que se da al conjunto de maniqués empujadas en una misma casa), escogida atentamente y tras maduras reflexiones. Hoy las cosas se desarrollan de un modo completamente distinto y, salvo raras excepciones, las maniqués no permanecen más de dos o tres temporadas en la misma casa de modas. Por lo demás, la carrera de maniqué es bastante efímera; algunas se casan pronto y las otras renuncian rápidamente a esta profesión que solo ofrece posibilidades excepcionales a algunas privilegiadas.

Las maniqués-vedettes, cuyas imágenes son reproducidas en millares de periódicos y revistas, llevan una existencia dura y fatigosa. En general tienen que someterse a horarios estrictamente precisos, seguir un régimen de alimentación draconiano y renovarse transformándose periódicamente para satisfacer las exigencias de la moda que es muy caprichosa.

#### MODELOS Y MANIQUES

Esta temporada, París ofrece sus posibilidades a una decena de muchachas o de mujeres jóvenes procedentes de los más lejanos países. Una esbelta y deliciosa japonesa, la señorita "Vallecito Florido" (Katzeko Matsuda) y presenta los más lindos modelos de un nuevo y joven modista, Louis Feraud y, en particular, un romántico vestido de novia en satén rosa pálido. Sonriente, graciosa, natural, la muchacha es la primera maniqué de su país y también la mejor retribuida. Pero ella no permanecerá en París durante mucho tiempo Hollywood la reclama...

Una joven tahitiana, Togi, ha debutado brillantemente en casa de Jacques Heim. Aunque es alta y esbelta, Togi se siente algo intimidada en los salones de la avenida Matignon. Es su primer contacto con la vida, ya que sale de un convento.

Kouka, bella y fina argentina de 24 años, es maniqué en casa de Christian Dior. Tiene un modo muy personal de andar, con los brazos rectos y alejados del cuerpo. Lleva un peinado bastante exótico. En la presentación de modelos efectuada hace algunos semanas en Moscú, Kouka fue la maniqué más aplaudida del público ruso.

Gaella, bretona de 20 años, ha hecho sus primeras armas en casa de Christian Dior estos días. Alta, rubia, ha sido escogida a causa de su bello cuello fino y largo, que valoriza los escotes y los collares nuevos. Antes de probar suerte como maniqué, Gaella estudiaba música y se disponía a efectuar una brillante carrera de pianista.

En casa de la señorita Chanel, las jóvenes damas del mundo que presentaron la colección del verano prosiguen su carrera. Marie-Helene Arnaud es la única maniqué profesional de la "cabina" la cual se ha

dos nuevas reclutas: una joven dama de 32 años, linda mamá de tres niños y la otra señora morena, también casada. Todas las maniqués de Chanel son bellas y representan a la perfección el tipo de mujer moderna, elegante y graciosa.

#### NUEVOS ROSTROS

En casa de Nina Ricci han aparecido dos lindos rostros. Lison, decoradora profesional madre de un niño de dos años y Liliane, estudiante. Lison tiene el más bello escote que se pueda imaginar y lleva con mucha gracia los vestidos de cuellos anchos característicos de la colección. De tonos difíciles —marrones Liliane presenta los modelos

por ejemplo— que sabe valorizar gracias a su belleza luminosa.

Alexandra, ayer peinadora en Carita, alta, delgada, pelirroja ha iniciado una carrera que se anuncia brillante. Decididamente, esta casa lanza bien a sus empleadas: Pascalle Petit, hoy estrella de la pantalla, debuta también en los salones de Faubourg Saint Honoré. Actualmente, en casa de Jacques Heim, Alexandra es muy admirada y, como además es muy fotogénica puede abrigar esperanzas.

Un desengaño amoroso con un dominicano, ex-campeona de tenis, hacia la "cabina" de Jacques Heim, prometida de un italiano, también campeón de tenis, tuvo que renunciar a su matrimonio. Para olvidar esta decepción, para distraerse, Dominique decidió presentar vestidos. Su sonrisa, algo melancólica es encantadora. Por lo demás tiene el aire gracioso de muchacha deportista.

#### ALTAS Y FINAS

En casa de Pierre Cordin, todas las maniqués son altas y excepcionalmente finas. Tienen mucha prestancia y constituyen el tipo perfecto de la mujer elegante y distinguida. En los salones de Jean Patou triunfa también la silueta esbelta y flexible. En casa de Louis Feraud, las maniqués son muy jóvenes y se parecen a las vedettes de

al menos de 25 años del cine francés.

Las maniqués de Balenciaga y de Givenchy no pueden ser comparadas con sus colegas de otros modistas. Muy delgadas y algo artificiosas, tienen que jugar un papel pagado y valorizar al máximo los modelos que presentan.

Forman un conjunto absolutamente homogéneo, de un estilo erético. Las maniqués vedettes trabajan actualmente toda la jornada e incluso en ciertas ocasiones, una parte de la noche. Presentan dos veces por día la colección y posan durante largas horas para los fotógrafos procedentes del mundo entero. Ciertas "cover-girls", muy buscadas en América y en Londres, vienen ex profeso a París para posar ante los objetivos. Ellas piden sumas muy importantes y son contratadas por adelantado por las grandes revistas de moda, que aseguran su exclusividad.

La maniqué mejor retribuida este año será, sin la menor duda, Audrey Hepburn, que, después de haber aceptado presentar la nueva moda para la más importante revista de Nueva York, "Harper's Bazar", asistió en compañía de su marido, Mel Ferrer, a la presentación de todas las colecciones. Audrey Hepburn tiene la silueta de moda y dará a los vestidos y conjuntos un chic incomparable. (Prohibida su reproducción)

## Lo que pasa en el mundo

#### INVASION DE RANAS EN SHEPPHALL

En la localidad de Shepphall (Inglaterra), ha ocurrido la alarma. Millares de ranas han invadido la pequeña localidad metiéndose en los lugares más inverosímiles de las casas. Los habitantes de Shepphall —las mujeres sobre todo— sienten una repugnancia hacia esos batracios, se han dirigido a la Policía en demanda de auxilio. La Policía se ha declarado incapaz de detener "esta plaga", y espera instrucciones de la autoridad central. Entretanto, los habitantes de la ciudad la están combatiendo por todos los medios.

#### SOBRE LOS PASOS DE DAVID

JERUSALEN.— En honor del rey David, los artistas del mundo entero han decidido celebrar su primer festival en Jerusalén. Este festival, que se desarrollará durante la segunda quincena de septiembre, estará reservado a los músicos jóvenes (menores de 35 años) y el Jurado estará compuesto de los virtuosos más conocidos.

Los 52 músicos que vendrán de 14 países, tratarán de ganar el arpa de la princesa Luisa, que constituye el gran premio del festival. El laureado se dirigirá después a Amsterdam, para participar como solista, en un concierto del famoso Concertsbouw. Sabios, arqueólogos, historiadores y músicos participarán en un concurso que tendrá por tema los orígenes y la historia del arpa, así como el repertorio de los instrumentos del pasado y presente.

#### PAGANDO LAS DEUDAS POR TESTAMENTO

NUEVA YORK.— Earl K. Long el "gobernador loco" de Luisiana acaba de recibir de la Aviación americana la factura siguiente: 2.250.000 francos por un total de 45 horas y 45 minutos de vuelo en los aviones que ha utilizado para fines no oficiales desde hace cuatro meses, en Luisiana. Plazo de pago: un mes. Pero el terrible gobernador ha declarado que hará lo imposible para no pagar esta deuda, "al menos en vida". Ha dicho que añadirá un codicilo a su testamento y que no quiere volver a oír hablar del asunto.

#### AMERICA VISTA DESDE MOSCÚ

WASHINGTON.— Se estima en más de un millón el número de moscovitas que han visitado la exposición americana. He aquí algunos elementos que permiten hacerse idea de sus reacciones. La máquina de votar, por la que los visitantes expresaban su opinión sobre la exposición en general, ha dado los siguientes resultados: excelente, 1.131 votos; bien, 1.034; pasadera, 645; mala, 108; muy mala, 67.

## Alerta en Nueva Delhi

CALCUTA, 3.— La policía de esta ciudad ha disparado en cuatro ocasiones esta mañana para dispersar diversas manifestaciones. Los primeros informes dan cuenta de que seis personas han resultado heridas.

En Nueva Delhi, Mr. Nehru, declaró ante el Parlamento que las tropas habían sido alertadas para intervenir en los incidentes de Calcuta pero todavía no ha sido ordenada su actuación.

En los disturbios ocurridos durante los dos últimos días en aquella ciudad, han resultado muertas nueve personas y heridas más de sesenta.—Efe.

## Nuevos ataques contra Quemoy y Matsu

TAIPEH, 3.— Los comunistas chinos situados frente a Quemoy y Matsu, realizan preparativos para iniciar nuevos ataques contra las islas nacionalistas, ha sido revelado por un alto dirigente militar nacionalista.—Efe.

## Divulgación médica

### Ha sido aislado el virus del tracoma

NUEVA YORK. — (Crónica especial para ICE por Antonio C. Ruiz).—Desde hace cerca de medio siglo, los científicos de la mayoría de los países del mundo se han estado esforzando por aislar el virus del tracoma, sin resultado positivo.

Se sabía que la enfermedad era producida por un virus, pero cuantos esfuerzos se hicieron por preparar un cultivo del mismo en el laboratorio, o por transmitir la enfermedad voluntariamente a los animales dedicados a la experimentación, resultaron infructuosos.

Hace pocos días, sin embargo, el Instituto Británico de Oftalmología ha dado a conocer que el virus del tracoma, que es unas diez veces mayor que el de la polio, se ha logrado cultivar con éxito en el laboratorio, y se ha podido transmitir a dos voluntarios humanos que se ofrecieron para ello.

El informe se considera del máximo interés, porque podría servir de clave a la producción de una vacuna, que se estima cada día más necesaria, sobre todo en los países asiáticos y africanos. De la magnitud de esa necesidad habla el hecho de que, según datos recientes, una séptima parte de la población mundial sufre hoy de tracoma.

De acuerdo con el informe facilitado por el Instituto, el cultivo del virus, llevado a cabo en huevos a medio empollar, se inyectó en las cuencas de los ojos de dos ciegos londinenses, donde prendió perfectamente, produciendo la enfermedad. Los voluntarios se vieron sometidos así a los síntomas

## Ciclistas, peatones, automóviles y camiones en la tesitura de los accidentes

### La imprudencia sigue siendo la causa principal

Por la noche ahora, en la carretera, de vez en cuando aparecen desde lejos los resplandores blancos, los fosforescentes de las manoplas y el casco de los motociclistas de la Guardia Civil. A más de cien metros, las manoplas brillan en la oscuridad señalando su presencia, con un doble motivo: su perfecta identificación por todos quienes circulan por la carretera y el cumplimiento de las normas de tráfico que recomiendan a todos la más perfecta señalización de luces posible, para evitar accidentes.

Sin embargo es curioso que mientras hombres avezados a la carretera adopten toda clase de precauciones haya otros hombres con mucha menor experiencia, que apenas toman ninguna medida de prudencia, o no toman ninguna.

En el primer puesto de los imprudentes siguen figurando los ciclistas. Con una ignorancia absoluta, todavía existe un elevado porcentaje de ellos que, por moverse en distancias cortas y por lugares que conocen quizá muy bien, creen que no necesitan adoptar precauciones, y marchan por la carretera tranquilamente, si es de día, en grupos de dos y hasta de tres que marchan alineados, hablando. Y si es de noche, a veces en la misma forma,

y en muchas ocasiones sin ninguna luz. Si se calcula que un coche a la velocidad de 90 kilómetros por hora —que es hoy una velocidad muy normal en carretera, incluso para los coches de menor potencia— recorre nada menos que 25 metros por segundo, las consecuencias son claras: cuando un ciclista que marche sin luces es advertido por el conductor de otro vehículo, éste habrá cubierto en 3 segundos una distancia de 75 metros y, de no maliciar con rapidez, existe un gran número de probabilidades de atropello en el que, lógicamente, todas las posibilidades mortales son para el ciclista, aunque baya número de vehículos se estrelen también en la desesperada maniobra para evitar el accidente, en el último momento. Terciando en cuanto que hoy existen vehículos que pueden marchar por carretera a 120 y 140 kilómetros por hora —aunque sea una imprudencia marchar a esa velocidad—, lo cual acorta aún más el tiempo de que dispone el conductor para evitar el accidente, es evidente lo que tantas veces se ha dicho ya de que un ciclista sin luces es lo más parecido a un suicida.

Junto a los ciclistas, hay que situar a los carros que, a veces, marchan también sin luces. El caso es, en cuanto a gravedad, de las mismas características, y más frecuente de lo que el más elemental sentido común pudiera permitir. Todavía se dan los casos de carreros que marchan por la noche dormitando, tanto con riesgo de su vida como del automóvil que pueda chocar contra ellos, sea por marchar sin luces y ser alcanzados, o porque al dormirse ellos la caballería se desvía de su derecha. Y un caso que abunda es el de los carros con una luz mortecina y casi fantasmal, que apenas se distinguen.

#### LOS PEATONES, POR SU IZQUIERDA

En carretera, los peatones revelan una ignorancia absoluta de las normas de circulación. Apenas el por mil sabe que por la carretera el peatón no debe circular por su derecha, sino por su izquierda, para ver venir a los vehículos de frente. Basta el más mínimo trayecto para comprobar esta ignorancia absoluta, y habrá que pensar seriamente en aplicar una serie de medidas severas. Tanto en lo que a ciclistas se refiere como en esto de que los peatones circulen por su izquierda se ha insistido mucho, tanto en la Cartilla Escolar de Circulación que editó el Ministerio de Educación como en artículos, pero convendría que las autoridades provinciales montaran una campaña de entreteleros en periódicos y diapositivas en los

que, que divulgasen estos extremos elementales del Código de Circulación. Por lo demás, es de esperar que las nuevas normas y medidas de vigilancia acaben de una vez con esos homicidas en potencia de la carretera: los que no se muestran en dar el cruce de luces por la noche —especialidad de muchos camioneros—, los que consideran que ser adelantados es una cosa personal y, en general, todos los que consideran que la vida puede arriesgarse tranquilamente por llegar unos minutos antes. Porque, desgraciadamente, es más de arriesgar su vida, arriesgan la de los demás. —(AGECO).

## Protestan contra el servicio militar obligatorio

HAMBURGO, 3.— Cerca de 300 personas han desfilaro silenciosamente en una manifestación nocturna en un homenaje para protestar contra el servicio militar obligatorio. La manifestación fue organizada con motivo de la conmemoración del 20 aniversario del inicio de la segunda guerra mundial. —Efe.

## Bolivia quiere establecer relaciones con Rusia

LA PAZ (Bolivia), 3.— La Cámara de Diputados de Bolivia ha hecho un llamamiento para que se establezcan relaciones diplomáticas con Rusia, Hungría, Checoslovaquia y Yugoslavia. En tal sentido ha sido presentada una moción, que habrá de ser aprobada por el presidente. Tal moción ha sido aceptada por 23 votos contra trece y prevé el envío de un representante diplomático a Moscú que represente a Bolivia en dicha capital y con jurisdicción a los demás países. —Efe.

#### En Argentina

## Catorce generales arrestados

BUENOS AIRES, 3.— Catorce generales han sido arrestados hoy, mientras continúa la crisis militar en Argentina. El ministro de la Guerra, general Evio Anaya anunció los arrestos, pocas horas después de haber destituido al general Toranzo Montero, jefe supremo del Ejército.

Señaló el ministro que los 14 generales arrestados eran seguidores del general Montero, que ha sido substituido por el general Pedro Castañeras. La situación, mientras tanto, en los cuarteles militares, es normal, pero tensa.—Efe.

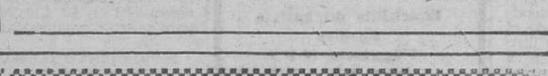
## DETENIDO EL SECRETARIO GENERAL DEL P. C. MEXICANO

MEJICO, 3.— Noticias de Prensa procedentes de Torreón, en la parte central del país, indican que agentes federales han detenido al secretario general del partido comunista mejicano, Dionisio Encinas y a dos de sus seguidores. No se facilitan más detalles ni se indican los motivos por los cuales han sido practicadas las detenciones. Efe.

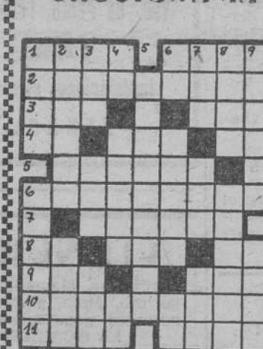
## La princesa Beatriz de Holanda, en viaje a Estados Unidos

ROTTERDAM, 3.— La princesa heredera Beatriz de Holanda, ha partido por vía marítima en un viaje de visita a los EE. U.U., donde permanecerá por espacio de dos días.—Efe.

**RELOJES**  
La marca que Vd. quiera  
El precio que Vd. desee  
CONTADO y PLAZOS  
**SAGASTA, 14-Ferrol**



#### CRUCIGRAMA



#### MIROSPA

**HORIZONTALES:** 1.— Penetrante. Líquido volátil, de olor fuerte. 2.— En Méjico, somorgujo. 3.— Río gallego. Signo aritmético. 4.— En francés, conjunción. Licor. Estoy enterado. 5.— (al rev.) Que confina o linda. 6.— Terreno en pendiente. 7.— Corcovada. 8.— Campeón. Hogar. Habla. 9.— Establecimiento. Pelea. 10.— Deseo del cristiano que no es católico. 11.— Color. Demostrativo.

**VERTICALES:** 1.— Suerte del torero. Terminar. 2.— (al rev.) Fairma. Extraño. 3.— Gracia. En alemán, noche. Nivel. 4.— (al rev.) Símbolo del cobalto. (al rev.) Pulir. Repetido, la hermana mayor. 5.— Arrimáballo. 6.— Artículo. Flotar. Dativo del pronombre. 7.— Afluente del Obi. Aparejo de pesca. Lirio. 8.— Plural de letra griega. Arraiga. 9.— Muy árido. Chiflados.

## RINGON AMENO

#### SOLUCION AL ANTERIOR

**HORIZONTALES:** 1.— Pala. Alar. 2.— Edematoso. 3.— Lus Tac. 4.— Os. Cal. So. 5.— Alabas. 6.— Esfágico. 7.— Mesana. 8.— Ir. Ser. Ya. 9.— Col. Par. 10.— Adelgado. 11.— Sosa. Ess. **VERTICALES:** 1.— Pelo. Epilcas. 2.— Adosas. Rodó. 3.— Les. Tom. Les. 4.— aM. Cafés. Lo. 5.— Amábaselo. 6.— aT. Lagar. Pe. 7. Lot. Sin. Pos. 8.— Asas. Cayado. 9.— Rocoso. Aros.

#### HEREDERO

El jefe felicitó al empleado que acaba de tener un niño: —Enhorabuena, ya tiene usted otro heredero. —Señor, con lo que gano aquí yo no puedo tener herederos, sino solamente hijos.

#### INVENTOS

En la tertulia: —Usted, amigo mío, ¿crees en los aparatos para descubrir mentiras? —¡Ah! No tengo más remedio. Me he casado con uno.

#### ENTREVISTA

Un periodista de Chicago tuvo que entrevistarse por menesteres de su profesión con un gangster famosísimo contra el cual realizaba una dura campaña, y se reunieron en el lugar fijado, y el gangster para dar a entender que la conversación debía ser pacífica, sacó del bolsillo lo atrás un revólver y del sobaco una pistola y puso las armas sobre la mesa. El periodista sacó su estilográfica y la colocó junto a las armas. BIEN PARECER. Algunos cuidan mucho su prestigio, en orden a que no se suponga de ellos que tienen poca cultura. Entran en el número de aquellos de los que decía Pierre Benoit: —Cuando alguien dice que va a releer un libro es que va a leer por primera vez lo que sabe que debería haber leído.

#### Noticias con estrambote

#### AGUA Y SALVAVIDAS

En un gran hotel de Méjico los cuartos de baño han sido dotados de salvavidas. Motivo: dos personas se han ahogado en las bañeras de dicho hotel en las últimas semanas.

Como en plena mar; razones: el que al agua no adjudique su potencia, que se aplique y que adopte precauciones. Junio al mar, indicaciones previsoras hay surtidis; sucesión de salvavidas con el ruego a su cuidado: "Cuidame, que ya he salvado, por cuidado, muchas vidas".

En el baño —y no es extraño— tal medida nos parece que se excede, aunque eso ofrece, cual se ve, peligro y daño. El peligro del que al baño va, por falta de costumbre... Tanto mal hace la herrumbra como exceso de confianza. Y medida, la enseñanza que a unos y otros les alumbra,

Y pues no hay mal que en razones de algún bien al fin no aflora, visto el caso, no deploro nada el agua en restricciones. De peligro, ¡qué ocasiones esa falta nos evita, cuando el grifo, como espita con resaca de estalaje hace "glu", sin más coraje, y, pues no es su hora, no pita!

DON RIPIO